



43D/46 Hồ Văn Huê, P.9, Q.Phú Nhuận, ĐT : 3845 3782
Website: www.dongdu.edu.vn Email: dongdu@hcm.vnn.vn



43D/46 Hồ Văn Huê, P.9, Q.Phú Nhuận, ĐT : 3845 3782
Website: www.dongdu.edu.vn Email: dongdu@hcm.vnn.vn

常用漢字表

BẢNG

CÁC CHỮ HÁN
THƯỜNG DÙNG

(Ấn bản lần 5)

Lưu hành nội bộ

常用漢字表

BẢNG

CÁC CHỮ HÁN
THƯỜNG DÙNG

(Ấn bản lần 5)

Lưu hành nội bộ

PHƯƠNG PHÁP HỌC HÁN TỰ

Sau đây là một số điểm cần lưu ý để việc học Hán tự đạt kết quả tốt.

I . Cấu trúc chữ Hán

Chữ Hán hầu hết được tạo thành từ hai phần:

- Phần bộ (chỉ ý nghĩa của chữ)
- Phần âm (chỉ âm đọc gần đúng của chữ)

1/ Bộ: Chỉ ý nghĩa của chữ.

Thí dụ: - Các chữ có liên quan tới con người đều có bộ nhân; liên quan tới nước có bộ thủy; tới cây có bộ mộc; tới lời nói có bộ ngôn.... Bộ thường được viết bên trái như bộ nhân đứng trong chữ trú; hoặc bên phải như bộ đao trong chữ phẫu (dùng để giải phẫu) hoặc trên như bộ thảo trong chữ dược (vì thuốc ngày xưa chủ yếu từ cây cỏ), hoặc dưới như bộ tâm trong chữ cảm (con tim cảm nhận).

Việc nhận định hình thù và vị trí viết của các bộ hơi khó đối với người mới học, nhưng nếu đã học qua một lần có thể nhớ ra ngay, và như vậy mỗi chữ Hán chỉ cần nhớ phân nửa chữ còn lại (phần chỉ âm) là xong, và chữ Hán sẽ thấy đơn giản còn phân nửa.

2/ Phần chỉ âm: Cạnh “bộ” là phần chỉ âm đọc của chữ. Có thể ở đây người ta đã căn cứ theo âm đọc của người Hoa, khi chuyển sang âm Việt, âm này không còn chính xác nữa. Tuy nhiên có thể nhận biết quy tắc này trong một số chữ.

Thí dụ: bạch (trắng), bách (trăm), bá (chú bác), phách (nhịp), bạc (phiêu bạt), bách (thúc bách).

Thí dụ vừa kể có nhiều, song không phải là tất cả, nó không giúp chúng ta quyết định từng chữ phải viết như thế nào, nhưng khi thấy nó, ta có thể phần nào đoán được âm đọc (một phần có thể đoán từ ý nghĩa của phần “bộ”, và ký ức của mình về các từ liên quan).

3/ Các đặc điểm khác về cấu trúc:

Chữ Hán trông rất phức tạp vì gồm nhiều nét, ngang dọc lung tung, rất khó nhớ. Tuy nhiên mỗi chữ đều hình thành từ nhiều bộ phận, từ nhiều chữ đơn giản. Tựa như chữ trưởng trong Việt ngữ do chữ t,r,u,o,n,g và dấu huyền hợp thành, chữ Hán cũng vậy, như chữ phúc gồm bộ thị, chữ nhất, chữ khẩu, chữ điền. Do vậy, để nhớ ta phải phân tích nó ra, hay nói ra hơn phải đánh vần nó, như trưởng hợp chữ phúc sê đánh vần tựa như sau: bộ thị, nhất, khẩu, điền (tất nhiên phải đánh vần theo thứ tự viết). Như vậy sẽ dễ nhớ hơn.

4/ Chữ Hán do nhiều bộ phận, nhiều chữ đơn giản hợp lại, để diễn đạt thành một ý, do đó các thành phần của nó cũng giúp ta suy nghĩ ra ý tưởng của chữ. Thí dụ chữ nam gồm bộ điền cộng với lực, nghĩa là người làm việc chính trên đồng ruộng; hay chữ dũng gồm chữ 弓, chữ nam; chữ liệt gồm chữ thiểu và bộ lực, nghĩa là thiếu sức. Điểm này không hoàn toàn đúng với mọi chữ, nhưng có thể dùng nó để đặt thành những câu vè để dễ nhớ. Thí dụ chữ nỗ gồm chữ nô và chữ lực nghĩa là nỗ lực như người nô lệ.

Tóm lại, khi học Hán tự nên lưu ý tới sự tồn tại của các “bộ” và sự kết hợp của các chữ đơn giản, các chữ có cấu trúc giống nhau thường có âm đọc gần giống nhau, hay ý nghĩa của chữ đôi khi có thể suy luận theo các bộ phận cấu thành.

II. Cách nhớ mặt chữ

Ngoài cách nhớ nói trên (bộ và các chữ đơn giản ghép thành) cũng nên biết các nguyên tắc sau đây:

- Chữ Hán rất dễ quên, cần xem lại thường xuyên (nếu được nên xem lại mỗi ngày).
- Thay vì dùng nhiều thời gian để học một chữ, nên đọc lướt qua chữ đó nhiều lần (mỗi chữ chỉ nên đọc 1,2 giây, nhưng nên nhìn lại hàng trăm lần tại các thời điểm khác nhau).

III. Cách viết

Chữ Hán được viết theo thứ tự: trái trước, phải sau; trên trước, dưới sau; ngang trước, sổ sau. Thí dụ chữ hiệu 校, ta phải viết bộ mộc trước vì nó nằm ở bên trái (gồm một nét ngang, một nét sổ thẳng, hai nét phẩy hai bên) rồi tới chữ đầu 一 (gồm một chấm, một ngang) và chữ phụ (gồm chữ bát パ và hai nét phẩy đè lên nhau) theo thứ tự trên dưới...

Cũng có người viết không tuân thủ 100% quy tắc trên, mà viết theo sự thuận tay. Tuy nhiên đối với người mới học nên tuân thủ nguyên tắc trên là tốt nhất.

Bên trên là những điều cần lưu ý khi học Hán tự. Chúng cũng là nền tảng của việc biên soạn và sử dụng cuốn sách này.

- ① Trong sách chữ Hán được xếp theo bộ vì người Việt có thể hiểu được nghĩa phần lớn các chữ Hán (dẫu không nhận mặt được, hay viết được) và như vậy có thể nhớ được từng bộ của từng chữ. Chỉ phải học phần còn lại ngoài bộ mà thôi.
- ② Tên gọi và hình thù các bộ được liệt kê trong bảng kê các bộ. Khi mới học không cần nhớ ngay bảng này, mà chỉ dùng nó để tra cứu mỗi khi quên tên gọi của bộ.
- ③ Chỉ nên học viết sau khi đã thuộc kỹ mặt chữ, thuộc tới mức có thể nhầm mắt lại tưởng tượng ra hình dạng của nó (theo thứ tự đánh vần). Khi đó hãy cố tưởng tượng vẽ lại hình dạng đã hình tượng. Nếu vẽ (hay viết) đúng, có nghĩa là ta đã thuộc được chữ. Nếu sai, xem chỗ nào sai, viết lại lần nữa, và lần này chắc chắn sẽ không còn sai. Tóm lại chỉ cần tập viết khoảng 2 lần là đủ.
- ④ Nhưng điểm then chốt nhất vẫn là chuyện phải thường xuyên xem lại các chữ đã học, vì chúng rất dễ quên.

Người biên soạn

1	一	主	亡	代
2	丁	井	交	仙
3	七	久	享	伎
4	丈	乏	京	仰
5	三	乘	亭	仲
6	上	乙	人	件
7	下	九	以	任
8	万	乞	今	伏
9	与	乾	介	伐
10	不	乱	令	饭
11	且	乳	会	伝
12	世	了	企	休
13	丘	予	余	体
14	丙	争	倉	伯
15	丂	事	傘	伴
16	並	二	仁	伸
17	中	互	仏	伺
18	串	五	仕	似
19	丸	井	他	但
20	丹	亾	付	位

1. Nhất	: một	11. Thủ	: và
2. Đinh	: can thứ tư	12. Thế	: thế giới
3. Thất	: bảy	13. Khâu	: đồi
4. Trượng	: chiều cao người	14. Bính	: can thứ ba
5. Tam	: ba	15. Lưỡng	: cả hai
6. Thương	: trên	16. Tịnh	: xếp, xếp hàng
7. Hạ	: dưới	17. Trung	: bên trong
8. Vạn	: mươi nghìn	18. Xuyên	: que xiên
9. Dự	: cho, cấp	19. Hoàn	: tròn
10. Bất	: không	20. Đan	: màu đỏ

1. Chủ	: chính yếu	11. Nhũ	: vú, sữa mẹ
2. Đảm	: cái tông	12. Liễu	: hoàn tất, hiểu
3. Cửu	: lâu dài	13. Dự	: dự định, liệu trước
4. Pháp	: nghèo, thiều thốn	14. Tranh	: giành nhau
5. Thùa	: lén xe	15. Sự	: sự việc
6. Ất	: can thứ hai	16. Nhị	: hai
7. Cửu	: chín	17. Hỗ	: giúp lẫn nhau
8. Khất	: ăn xin	18. Ngũ	: năm
9. Can	: làm khô	19. Tỉnh	: cái giêng
10. Loạn	: rối loạn	20. Á	: châu Á

1. Vong	: chết, mất	11. Hội	: gấp, họp lại
2. Giao	: qua lại, trộn lẫn	12. Xí	: kế hoạch
3. Hướng	: nhận được	13. Dư	: dư thừa
4. Kinh	: thủ đô	14. Thương	: kho hàng
5. Đinh	: nhà nhỏ	15. Tân	: ô, dù
6. Nhân	: người	16. Nhân	: nhân nghĩa
7. Dĩ	: lấy làm mộc, từ	17. Phật	: Phật giáo
8. Kim	: bông giờ	18. Sĩ	: làm việc
9. Giới	: giới thiệu	19. Tha	: khác
10. Lệnh	: sai khiến	20. Phó	: gắn vào

1. Đại	: thay thế	11. Truyền	: truyền đạt
2. Tiên	: ông (bà) tiên	12. Hữu	: nghị
3. Kỹ	: ca kỹ	13. Thể	: thân mình
4. Nguưỡng	: tín ngưỡng	14. Bá	: bác
5. Trọng	: tình bạn	15. Bạn	: đi cùng
6. Kiện	: sự kiện	16. Thân	: duỗi ra
7. Nhiệm	: nhiệm vụ	17. Tứ	: thăm hỏi
8. Phục	: che đậm	18. Tự	: giống như
9. Phật	: đánh	19. Đản	: tuy nhiên
10. Giả	: giả định	20. Vị	: vị trí

1	低	俗	健	儀
2	住	保	側	億
3	佐	信	偶	儒
4	何	侶	偽	償
5	作	俸	偵	優
6	佳	俺	僅	元
7	使	修	偉	兄
8	価	俳	傍	充
9	例	俵	備	兆
10	侍	個	傑	先
11	供	倍	催	光
12	依	倒	債	克
13	侮	候	傷	免
14	併	借	傾	兕
15	侯	倣	勦	党
16	侵	值	僧	入
17	便	倫	傲	内
18	係	僕	僕	全
19	促	偏	像	八
20	俊	停	僚	公

1. Đê	: thấp	11. Cung	: cung cấp
2. Trú	: cư trú	12. Y, Ý	: dựa vào
3. Tá	: phụ tá	13. Vụ	: khinh rẻ
4. Hà	: cái gì	14. Tính	: sáp nhập
5. Tác	: làm ra	15. Hầu	: trước hầu
6. Giai	: tốt đẹp	16. Xâm	: xâm lấn
7. Sử	: sử dụng, dùng	17. Tiện	: tiện lợi
8. Giá	: giá trị	18. Hệ	: quan hệ
9. Lê	: luật lệ	19. Xúc	: thúc giục
10. Thị	: võ sĩ đạo	20. Tuán	: tài trí
1. Tục	: phong tục	11. Bội	: gắp hai lần
2. Bảo	: bảo đảm	12. Đảo	: ngã đổ
3. Tín	: tin tưởng	13. Hậu	: khí hậu, thời tiết
4. Lữ	: tăng lữ	14. Tá	: mượn, vay
5. Bồng	: tiền lương	15. Phỏng	: bắt chước
6. Yêm	: tôi	16. Trị	: giá trị
7. Tu	: sửa chữa	17. Luân	: đạo lý
8. Bài	: nghệ sĩ	18. Kiệm	: tiết kiệm
9. Biểu	: cái bao, cho, tặng	19. Thiên	: thiên lệch
10. Cá	: cá nhân	20. Đindh	: ngừng, lưu lại
1. Kiên	: khỏe mạnh	11. Thôi	: hối thúc
2. Trắc	: phía, bên	12. Trái	: công trái, nợ
3. Ngẫu	: ngẫu nhiên	13. Thương	: vết thương
4. Ngụy	: giả mạo	14. Khuynh	: khuynh hướng
5. Trinh	: dò xét	15. Động	: làm việc
6. Cẩn	: ít ỏi	16. Tăng	: tăng lữ
7. Vĩ	: tài giỏi	17. Ngạo	: ngạo mạn
8. Bàng	: bên cạnh	18. Bộc	: tôi, đầy tớ (nam)
9. Bị	: chuẩn bị	19. Tượng	: hình tượng
10. Kiệt	: kiệt xuất	20. Liêu	: bạn, viên chức
1. Nghi	: lễ nghi	11. Quang	: ánh sáng
2. Úc	: trăm triệu	12. Khắc	: khắc phục
3. Nho	: Nho giáo	13. Miễn	: bãi miễn
4. Thường	: bồi thường, đèn	14. Nhi	: nhi đồng
5. Ưu	: ưu việt	15. Đảng	: phe đảng
6. Nguyên	: căn bản, nguồn	16. Nhập	: vào
7. Huynh	: anh trai	17. Nội	: bên trong
8. Sung	: sung túc, đầy	18. Toàn	: toàn bộ
9. Triệu	: nghìn tí	19. Bát	: tám
10. Tiên	: trước, tổ tiên	20. Công	: công cộng

1	六	凡	制	劣
2	共	处	刷	劣
3	兵	凶	刺	努
4	具	出	刻	勇
5	典	凸	刹	募
6	兼	凹	则	勢
7	円	刀	削	務
8	冊	刃	前	勝
9	再	分	剖	功
10	冗	券	剛	助
11	写	切	剤	励
12	冠	初	劍	効
13	冥	刈	剥	効
14	冬	刊	剩	勅
15	冷	刑	副	勃
16	冶	列	割	勉
17	淒	判	創	動
18	准	別	劇	勘
19	凍	利	力	勤
20	凝	到	加	勸

1. Lục	: sáu	11. Tả	: chụp, sao chép
2. Cộng	: cùng nhau, chung	12. Quán	: đứng đầu
3. Bình	: người lính	13. Minh	: t.giới sau khi chết
4. Cụ	: đồ nghề	14. Đông	: mùa đông
5. Điện	: từ điện	15. Lãnh	: làm lạnh
6. Kiêm	: kiêm nhiệm	16. Dã	: luyện kim
7. Viên	: tiền Nhật, tròn	17. Thê	: thê thảm
8. Sách	: đv đêm quyển	18. Chuẩn	: phê chuẩn
9. Tái	: lại lần nữa	19. Đông	: đông lạnh
10. Nhũng	: lộn xộn	20. Ngung	: đông đặc

1. Phàm	: tầm thường	11. Thiết	: cắt
2. Xử	: xử lý	12. Sơ	: lần đầu
3. Hung	: hung ác	13. Ngải	: cắt, xén
4. Xuất	: lấy ra	14. San	: xuất bản
5. Đột	: lòi	15. Hình	: hình phạt, kết tội
6. Ao	: lõm	16. Liệt	: hàng lối
7. Đao	: cây đao	17. Phán	: phân xử
8. Nhận	: lưỡi dao	18. Biệt	: chia tay
9. Phân	: phân chia, hiều	19. Lợi	: lợi ích
10. Khoán	: vé, khé ước	20. Đáo	: đến nơi, chu đáo

1. Chế	: hạn chế	11. Tẽ	: thuốc tẽ
2. Loát	: in ấn	12. Kiếm	: cây kiếm
3. Thích	: đậm, chich	13. Bóc	: gỡ, bóc ra
4. Khắc	: chạm trổ	14. Thặng	: thặng dư
5. Sát	: mệt thoảng	15. Phó	: giúp, đi theo
6. Tắc	: qui tắc	16. Cát	: lâm vỡ, chia
7. Tước	: lột bỏ, vót	17. Sáng	: sáng tạo
8. Tiền	: phía trước	18. Kịch	: vở kịch
9. Phẫu	: giải phẫu	19. Lực	: sức mạnh
10. Cương	: cứng	20. Gia	: thêm vào

1. Liệt	: yếu kém	11. Lê	: khích lệ
2. Lao	: lao động	12. Hiệu	: hiệu quả
3. Nỗ	: nỗ lực	13. Hặc	: hạch tội
4. Dũng	: dũng cảm	14. Sắc	: sắc lệnh
5. Mô	: chiêu mộ	15. Bột	: xảy ra đột nhiên
6. Thê	: thế lực	16. Miễn	: cố gắng
7. Vụ	: nghĩa vụ	17. Động	: di chuyển
8. Thắng	: chiến thắng	18. Khám	: dò xét, 6 giác quan
9. Công	: thành công	19. Cần	: siêng năng
10. Trợ	: trợ giúp	20. Khuyến	: khuyên bảo

1	勲	協	反	吏
2	勾	博	收	周
3	匱	占	叔	哀
4	包	危	取	商
5	化	印	叙	問
6	北	卵	受	喪
7	匠	却	口	嗣
8	区	即	史	召
9	匹	卸	号	台
10	医	卷	呈	古
11	匿	厄	呂	各
12	十	厘	吳	合
13	千	厚	品	吉
14	升	原	員	否
15	午	去	器	含
16	半	參	句	告
17	卒	又	可	哲
18	卓	及	司	唐
19	卑	双	向	唇
20	南	友	同	啓

1. Huân	: công trạng	11. Nặc	: trú ẩn, giàu
2. Câu	: cong	12. Thập	: mười
3. Mùi	: mùi	13. Thiên	: một nghìn
4. Bao	: bao bọc	14. Thăng	: 1.8 lít
5. Hóa	: biến hóa	15. Ngọ	: trưa, chi thứ 7
6. Bác	: phía bắc	16. Bán	: một nửa
7. Tượng	: thợ	17. Tốt	: tốt nghiệp
8. Khu	: quận, vùng	18. Trác	: cái bàn
9. Thất	: đv đếm con vật	19. Ty	: thấp hèn
10. Y	: y học	20. Nam	: phía nam
1. Hiệp	: hiệp lực	11. Ách	: không may
2. Bác	: thông suốt	12. Ly	: 1/10 cm
3. Chiếm	: chiếm lĩnh, bồi	13. Hậu	: dày
4. Nguy	: nguy hiểm	14. Nguyên	: cánh đồng
5. Ăn	: in ấn	15. Khứ	: lìa bỏ
6. Noǎn	: trứng	16. Tham	: tham gia
7. Khuốc	: từ chối	17. Hựu	: lại nữa
8. Túc	: ngay, tức là	18. Cập	: phô cập
9. Tá	: bán sĩ	19. Song	: đôi, cả hai
10. Quyển	: cuốn, cuộn	20. Hữu	: bạn bè
1. Phản	: phản đối	11. Lã	: nhà tắm
2. Thu, Thâu	: thu nhập	12. Ngô	: nướm Ngô
3. Thúc	: cô, chú	13. Phẩm	: sản phẩm
4. Thủ	: lấy	14. Viên	: nhân viên
5. Tự	: bày tỏ	15. Khí	: dụng cụ
6. Thủ	: nhận, chịu	16. Cú	: câu cú
7. Khẩu	: miệng	17. Khả	: khả năng
8. Sứ	: lịch sứ	18. Ty, Tư	: quản trị
9. Hiệu	: số hiệu	19. Hướng	: phương hướng
10. Trình	: trình lên	20. Đồng	: giống nhau
1. Lại	: quan, viên chức	11. Các	: mỗi, những
2. Chu	: chung quanh	12. Họp	: thích họp
3. Ai	: thương hại	13. Cát	: tốt lành
4. Thương	: buôn bán	14. Phủ	: phủ định
5. Vấn	: hỏi, vấn đề	15. Hàm	: bao gồm
6. Tang	: đám tang	16. Cáo	: báo cáo
7. Tự	: nói dối	17. Triết	: triết học
8. Triệu	: mồi, vây	18. Đường	: nhà Đường
9. Đài	: nền cao	19. Thần	: đôi môi
10. Cổ	: cũ, xưa	20. Khải	: mở, nói, chỉ bảo

1	喜	唄	団	墓
2	善	哺	囮	塞
3	右	唾	困	墨
4	名	喝	囲	塾
5	后	唯	固	墜
6	君	唱	国	墾
7	和	喚	圈	壁
8	叱	喫	園	地
9	吐	喉	土	坂
10	叫	喻	垂	均
11	吸	嗅	压	坊
12	吟	嘆	在	坑
13	吹	噴	型	坪
14	味	嘲	基	城
15	呼	囁	堂	垣
16	命	嚇	墮	埋
17	呴	囚	堅	域
18	咽	四	壘	培
19	唉	回	塑	堀
20	唆	因	塗	埼

1. Hỉ	: vui mừng	11. Hấp	: hút, hút
2. Thiện	: tốt, giỏi	12. Ngâm	: ngâm thơ
3. Hữu	: bên phải	13. Xúy	: thổi
4. Danh	: tên	14. Vị	: mùi vị
5. Hậu	: hoàng hậu	15. Hô	: gọi
6. Quân	: anh (chi)	16. Mệnh	: ra lệnh
7. Hòa	: hòa bình	17. Chú	: nguyên rùa
8. Sát	: la mắng	18. Yết	: cỏ họng
9. Thổ	: nôn mửa	19. Tiếu	: nở hoa
10. Khiếu	: thét (kêu) lên	20. Toa	: xúi giục

1. Báu	: bài hát	11. Khúu	: ngửi
2. Bộ	: nuôi dưỡng	12. Thán	: than vãn
3. Tháo	: nước bọt	13. Phún	: phun ra
4. Hát	: quát mắng	14. Trào	: châm biếm
5. Duy	: duy nhất	15. Chúc	: dặn bảo
6. Xướng	: ca hát	16. Hách	: hăm dọa
7. Hoán	: hô hoán	17. Tù	: tù nhân
8. Khiết	: ăn uống	18. Tứ	: bốn
9. Hầu	: cỏ họng	19. Hồi	: đi quanh, lẩn
10. Dự	: ẩn dụ, giả dụ	20. Nhân	: nguyên nhân

1. Đoàn	: nhóm, đoàn thể	11. Áp	: ép, đè nén
2. Đồ	: bản đồ	12. Tại	: ở, hiện diện
3. Khôn	: khó khăn	13. Hình	: khuôn mẫu
4. Vi	: vây quanh	14. Cơ	: căn bản
5. Cố	: cứng	15. Đường	: nhà lớn
6. Quốc	: đất nước	16. Đọa	: rơi, sa xuống
7. Quyển	: phạm vi	17. Kiên	: cứng rắn
8. Viên	: vườn	18. Lũy	: thành lũy
9. Thổ	: đất	19. Tô	: đắp (tạc) tượng
10. Thùy	: rủ xuống	20. Đồ	: sơn phết

1. Mộ	: ngôi mộ	11. Phường	: thầy tu
2. Tác	: bê tắc	12. Khanh	: cái hố
3. Mặc	: mực Tàu	13. Bình	: đv đo diện tích
4. Thục	: trường tú	14. Thành	: thành lũy
5. Trụy	: rơi xuống	15. Viên	: hàng rào
6. Khấn	: khai khấn	16. Mai	: chôn lấp
7. Bích	: bức tường	17. Vực	: vùng, miền
8. Địa	: trái đất, đất	18. Bồi	: trau dồi
9. Phản	: đường dốc	19. Quật	: hào nước
10. Quân	: binh quân	20. Kỳ	: bờ cong

1	堆	声	熒	妙
2	塚	壱	奇	妨
3	屏	壳	奔	妖
4	堤	変	奈	妬
5	堪	夏	爽	妹
6	場	夕	奪	姊
7	塔	外	奮	始
8	塊	多	女	姓
9	塙	夜	妥	姻
10	填	夢	妄	姫
11	境	大	委	娘
12	增	太	妻	娠
13	墳	天	姿	嫋
14	壇	夫	婆	婚
15	壞	失	威	婦
16	壤	央	奴	婿
17	執	奉	好	媒
18	報	奏	如	媛
19	士	契	妃	嫌
20	壯	奥	妊	嫉

1. Đôi	: đắp, đóng	11. Cảnh	: biên giới
2. Trùng	: mồ đất, mồ mà	12. Tăng	: gia tăng
3. Biên	: tường rào	13. Phản	: mội phản
4. Đê	: bờ đê	14. Đàn	: bê cao, lê dài
5. Kham	: cam chịu	15. Hoại	: bị hư
6. Trường	: chỗ, nơi chốn	16. Nhưỡng	: đất trống trọt
7. Tháp	: ngọn tháp	17. Chấp	: thực hành
8. Khôi	: tảng, miếng, đồng	18. Báo	: tin tức
9. Diêm	: muối	19. Sĩ	: lực sĩ
10. Điền	: lắp kín	20. Tráng	: cường tráng
1. Thanh	: giọng nói	11. Đại	: lớn
2. Nhất	: một	12. Thái	: mập, béo
3. Mai	: bán	13. Thiên	: trời, thời tiết
4. Biển	: thay đổi	14. Phu	: chồng
5. Hạ	: mùa hè	15. Thát	: mắt
6. Tịch	: buổi tối	16. Ương	: chính giữa
7. Ngoại	: bên ngoài	17. Phụng	: dâng hiến
8. Đa	: nhiều	18. Tấu	: chơi nhạc
9. Dạ	: đêm	19. Khé	: giao kèo
10. Mộng	: giấc mơ	20. Áo	: bên trong
1. Tưởng	: khen ngợi	11. Ủy	: giao phó
2. Kỳ	: lạ, khác thường	12. Thê	: vợ
3. Bôn	: chạy vội	13. Tư	: dáng vẻ
4. Nại	: thời đại Nara	14. Bà	: bà lão
5. Sảng	: sảng khoái	15. Uy	: quyền uy
6. Đoạt	: tước đoạt	16. Nô	: nô lệ
7. Phấn	: hăng hái	17. Hảo	: thích
8. Nữ	: đàn bà	18. Như	: ví như
9. Thỏa	: bàng lòng	19. Phi	: vương phi
10. Vọng	: vô chứng cứ	20. Nhâm	: có thai
1. Diệu	: lạ, khéo, thần kỳ	11. Nương	: con gái, nàng
2. Phương	: ngăn cản	12. Thần	: có thai
3. Yêu	: yêu quái	13. Ngu	: vui chơi
4. Đố	: đố ky	14. Hôn	: cưới hỏi
5. Muội	: em gái	15. Phụ	: đàn bà
6. Tỷ	: chị gái	16. Té	: con rể
7. Thủỷ	: bắt đầu	17. Môi	: môi giới
8. Tính	: họ (dòng họ)	18. Viện	: cô gái đẹp
9. Nhân	: hôn nhân	19. Hiềm	: ghét
10. Cơ	: công chúa	20. Tất	: đố ky

1	嫁	定	寒	小
2	嫡	宜	寢	少
3	嬪	実	寛	当
4	子	宝	察	尚
5	存	宛	寡	就
6	孝	客	寧	尺
7	季	宣	審	尽
8	字	室	寮	尼
9	学	宮	寸	尻
10	孔	宰	寿	尾
11	孤	害	将	尿
12	孫	宴	寺	局
13	宅	家	專	居
14	宇	容	尊	届
15	守	宵	尋	屈
16	安	宿	導	屋
17	完	寂	対	展
18	宗	寄	封	属
19	官	密	射	層
20	亩	富	尉	履

1. Giá	: lấy chồng	11. Cô	: cô độc
2. Đích	: chính, hợp pháp	12. Tôn	: cháu
3. Nương	: con gái, nàng	13. Trạch	: nhà cửa
4. Tử	: con	14. Vũ	: vũ trụ
5. Tồn	: tồn tại	15. Thủ	: giữ, bảo vệ
6. Hiếu	: hiếu thảo	16. An	: an tâm, rẻ
7. Quý	: mùa	17. Hoàn	: hoàn thành
8. Tự	: chữ	18. Tân	: tôn giáo
9. Học	: học tập	19. Quan	: viên chức
10. Không	: cái lỗ, Không giáo	20. Trụ	: vũ trụ

1. Định	: quyết định	11. Hại	: tốn hại
2. Nghi	: tốt, thích đáng	12. Yến	: yến tiệc
3. Thực	: sự thật	13. Gia	: nhà, gia đình
4. Bảo	: châu báu	14. Dung	: bao dung
5. Uyển	: đích đến	15. Tiêu	: chớm đêm
6. Khách	: khách hàng	16. Túc	: nhà trọ
7. Tuyên	: tuyên truyền	17. Tịch	: buồn
8. Thất	: phòng	18. Ký	: ký gửi
9. Cung	: cung điện, đèn	19. Mật	: đông đảo, kín
10. Tê	: chủ	20. Phú	: giàu có

1. Hàn	: trời lạnh, rét	11. Tương	: tương lai
2. Tâm	: ngũ	12. Tự	: chùa
3. Khoan	: khoan dung, nhân từ	13. Chuyên	: chuyên môn
4. Sát	: quan sát	14. Tôn	: tôn kính
5. Quả	: quả phụ	15. Tầm	: hỏi thăm
6. Ninh	: yên ả	16. Đạo	: chỉ đạo
7. Thẩm	: thẩm tra	17. Đối	: phản đối
8. Liêu	: quán, khách sạn	18. Phong	: phong kiến
9. Thôn	: khoảng 3 cm	19. Xạ	: bắn
10. Thọ	: sống lâu	20. Úy	: sī quan

1. Tiêu	: nhỏ	11. Niệu	: nước tiểu
2. Thiểu	: ít	12. Cục	: bộ phận
3. Dương	: bây giờ	13. Cư	: hiện diện, ở
4. Thượng	: hơn nữa, tôn kính	14. Giới	: đạt đến
5. Tựu	: tới, giao ước	15. Khuất	: nhượng bộ
6. Xích	: thước đo chiều dài	16. Óc	: mái nhà
7. Tận	: cổ sức	17. Triển	: phát triển
8. Ni	: ni cô	18. Thuộc	: phụ thuộc
9. Cùu	: cái mông	19. Tầng	: tầng, bậc
10. Vĩ	: cái đuôi	20. Lý	: lý lịch, mặc quần

1	屯	工	帳	庭
2	山	巧	帽	座
3	岳	巨	幅	庫
4	岡	左	干	庶
5	島	差	平	康
6	岩	己	年	庸
7	岸	巾	幸	廊
8	崇	市	幹	廢
9	崩	布	幻	廉
10	崖	希	幼	廷
11	嵐	帝	幽	延
12	岐	帶	幾	建
13	岬	席	広	弁
14	峠	帰	序	弄
15	峽	常	床	弊
16	峰	幕	序	式
17	崎	幣	底	弐
18	川	帥	店	弓
19	州	師	府	弔
20	巡	帆	度	弟

1. Đồn	: đóng quân	11. Lam	: giông tố
2. Sơn	: núi	12. Kỳ	: phân nhánh
3. Nhạc	: núi cao	13. Giáp	: mỏm đất
4. Cương	: cái đồi	14. Đèo	: ngọn đèo
5. Đảo	: hòn đảo	15. Hạp	: thung lũng
6. Nham	: tảng đá	16. Phong	: ngọn núi
7. Ngạn	: bờ biển	17. Kỳ	: mũi đảo
8. Sùng	: tôn kính	18. Xuyên	: con sông
9. Băng	: sạt lở	19. Châu	: châu lục
10. Nhai	: vách núi	20. Tuần	: đi xem xét
1. Công	: công nghiệp, khéo	11. Đế	: vua, trời
2. Xảo	: khéo léo, giỏi	12. Đói	: dây đai
3. Cự	: khổng lồ, lớn	13. Tịch	: chỗ ngồi
4. Tả	: bên trái	14. Quy	: trở về
5. Sai	: khác biệt	15. Thường	: thường, luôn
6. Kỷ	: tự bản thân	16. Mạc	: cái màn
7. Cân	: cái khăn	17. Tệ	: tiềng tệ
8. Thị	: chợ, phố	18. Súy, Soái	: vị chỉ huy quân
9. Bố	: vãi	19. Sư	: thầy, cô
10. Hy	: hy vọng, hiếm	20. Phàm	: buồn
1. Trướng	: sổ sách, ghi sổ	11. U	: sâu kín
2. Mạo	: cái nón, mũ	12. Kỷ	: bao nhiêu
3. Phúc	: bè rộng	13. Quảng	: rộng
4. Can	: phơi khô	14. Sảnh	: công sở
5. Bình	: bằng phẳng	15. Sàng	: sàng nhà, giường
6. Niên	: năm, tuổi	16. Tự	: trật tự
7. Hạnh	: hạnh phúc	17. Đè	: cái đáy
8. Cán	: phần chính	18. Điểm	: cửa hàng
9. Áo	: ảo giác	19. Phủ	: thủ phủ
10. Âu	: non nớt	20. Độ	: lần, độ
1. Định	: sân, tòa án	11. Diên	: kéo dài, hoãn
2. Tọa	: ngồi, chòm sao	12. Kiến	: xây cát
3. Khố	: cái kho	13. Biện	: hùng biện
4. Thủ	: thủ, tất cả	14. Lộng	: lộng hành
5. Khang	: yên vui	15. Tệ	: tệ nạn
6. Dung	: tầm thường	16. Thức	: phương thức
7. Lang	: hành lang	17. Nhị	: hai
8. Phé	: bờ, lối thời	18. Cung	: cung
9. Liêm	: trong sạch	19. Điều	: thăm người chết
10. Đinh	: sân đinh, công sở	20. Đệ	: em trai

1	引	律	恥	恐
2	弥	後	愛	患
3	弦	徐	憂	惡
4	弧	徒	慶	悠
5	張	徙	忌	悲
6	強	得	忍	惑
7	彈	御	志	想
8	弱	復	忘	愁
9	彙	循	忠	意
10	形	微	念	愚
11	彩	徵	怒	感
12	彫	德	思	慈
13	彰	徹	怠	態
14	影	单	急	慮
15	役	巢	怨	慰
16	彼	營	恣	憩
17	往	巖	恋	憲
18	征	心	惠	懇
19	徑	必	恩	懲
20	待	応	息	懸

1.	Dẫn	: kéo ra	11.	Thái	: sắc thái
2.	My	: tràn đầy	12.	Điêu	: chạm, khắc
3.	Huyền	: dây cung	13.	Chương	: quăng bá
4.	Hồ	: hình cong	14.	Ảnh	: bóng, hình
5.	Trương	: căng ra	15.	Dịch	: vai trò
6.	Cường	: mạnh	16.	Bỉ	: anh ta, hắn
7.	Đạn, Đàn	: viên đạn, đánh đòn	17.	Vãng	: đi qua
8.	Nhược	: yếu	18.	Chinh	: đánh dẹp
9.	Vị	: từ vựng	19.	Kính	: đường kính
10.	Hình	: hình dạng	20.	Đãi	: chờ đợi, tiếp đón
1.	Luật	: pháp luật	11.	Trung	: đặc trưng
2.	Hậu	: phía sau, sau	12.	Đức	: đạo đức
3.	Tù	: thong thả	13.	Triệt	: phá hủy, thông suốt
4.	Đồ	: học trò	14.	Đơn	: đơn giản
5.	Tòng	: tuân theo	15.	Sào	: cái tỗ, ô
6.	Đắc	: thu được	16.	Doanh	: kinh doanh
7.	Ngự	: từ kính ngữ	17.	Nghiêm	: nghiêm ngặt
8.	Phục	: trở lại	18.	Tâm	: tâm lòng, tim
9.	Tuần	: tuần hoàn	19.	Tất	: tất nhiên
10.	Vi	: nhỏ, tinh vi	20.	Ứng	: phản ứng
1.	Si	: mắc cở	11.	Nộ	: tức giận
2.	Ái	: yêu thương	12.	Tư	: nghĩ, hình dung
3.	Ưu	: ưu phiền, buồn rầu	13.	Đãi	: lười biếng
4.	Khánh	: mừng, phước	14.	Cáp	: gấp, vội vàng
5.	Ky	: cảm ky	15.	Oán	: oán giận
6.	Nhẫn	: nhẫn nại	16.	Tứ	: tự ý
7.	Chí	: ý chí	17.	Luyến	: thương mến
8.	Vong	: quên	18.	Huệ	: ân huệ
9.	Trung	: trung thành	19.	Ân	: ân nhân, biết ơn
10.	Niệm	: kỷ niệm	20.	Túc	: hơi thở
1.	Khủng	: sợ hãi	11.	Cảm	: cảm giác
2.	Hoạn	: bị bệnh	12.	Từ	: từ thiện
3.	Ác	: xấu	13.	Thái	: thái độ
4.	Du	: rảnh, yên	14.	Lụ	: nghĩ ngơi, lo
5.	Bi	: đau buồn	15.	Úy	: an ủi
6.	Hoặc	: đi lạc, say mê	16.	Khé	: nghỉ ngơi
7.	Tưởng	: tư tưởng	17.	Hiến	: hiến pháp
8.	Sầu	: buồn rầu	18.	Khẩn	: khẩn cầu
9.	Ý	: ý chí	19.	Trừng	: trừng phạt
10.	Ngu	: đần độn	20.	Huyền	: treo

1	恭	慌	戶	抆
2	慕	慎	所	把
3	忙	慨	戻	抹
4	快	慄	房	拐
5	怖	慢	扇	披
6	性	慣	扉	拉
7	怪	憎	才	抱
8	恨	憤	手	抵
9	恒	憧	打	押
10	悔	憬	払	抽
11	悅	憶	扱	拍
12	悟	憾	扶	拒
13	惱	懷	批	拓
14	悼	成	技	拘
15	情	戒	抄	拙
16	惜	我	抑	招
17	慘	戚	投	拝
18	惧	戰	抗	擔
19	惰	戲	折	拋
20	愉	戴	拔	拏

1. Cung	: cung kính	11. Duyệt	: đẹp lòng, vui
2. Mộ	: ái mộ	12. Ngô	: tinh ngô
3. Mang	: bận rộn	13. Não	: phiền muộn
4. Khoái	: vui thích	14. Địệu	: viếng người chết
5. Bô	: sợ hãi, dữ	15. Tình	: cảm xúc
6. Tính	: tính cách	16. Tích	: tiếc nuối
7. Quái	: nghi ngờ	17. Thảm	: bi thảm
8. Hận	: oán hận	18. Cụ	: lo lắng
9. Hàng	: luôn luôn, thường	19. Nợ	: lười, uể oải
10. Hối	: tiếc	20. Du	: vui vẻ

1. Hoảng	: vội vã	11. Úc	: ký ức
2. Thận	: thận trọng	12. Hám	: ăn năn, tiếc
3. Khái	: luyến tiếc, ta thán	13. Hoài	: nhớ mong
4. Lật	: run sợ	14. Thành	: trở nên
5. Mạn	: kiêu	15. Giới	: cảnh báo
6. Quán	: tập quán, quen với	16. Ngã	: tôi, chúng tôi
7. Tăng	: đáng ghét	17. Thích	: thân thích
8. Phẫn	: phẫn nộ	18. Chiến	: chiến tranh
9. Sung	: ngưỡng mộ	19. Hí	: đùa giỡn
10. Cảnh	: khát khao	20. Đói	: đội đầu

1. Hộ	: cửa	11. Tráp	: cư xử, thu xếp
2. Sở	: chỗ	12. Phù	: giúp đỡ
3. Lê	: quay lại	13. Phê	: bình luận
4. Phòng	: cái buồng, chùm	14. Kỹ	: kỹ thuật
5. Phiên	: cái quạt	15. Sao	: sao chép
6. Phi	: cánh cửa	16. Úc	: đẽ nén, kiềm chế
7. Tài	: tài năng, tuổi	17. Đầu	: ném, đầu tư
8. Thủ	: tay	18. Kháng	: chống lại
9. Đả	: gõ, đánh	19. Chiết	: bẻ, gấp giấy
10. Phát	: trả tiền, phùi	20. Bạt	: nhổ đi

1. Trạch	: chọn lựa	11. Phách	: vỗ tay, nhịp
2. Bả	: lấy, nắm	12. Cụ	: từ chối, chống
3. Mạt	: xóa bỏ	13. Thác	: khai thác
4. Quái	: bắt cóc	14. Câu	: bắt, can dự
5. Phi	: mở ra, chia ra	15. Chuyết	: vụng về
6. Lạp	: bắt cóc	16. Chiêu	: mời
7. Bão	: bế, ôm áp	17. Báu	: vái lạy
8. Đέ	: chống lại	18. Đảm	: đảm đương
9. Áp	: đẩy, ấn	19. Cứ	: chứng cứ
10. Trùu	: rút, trích ra	20. Khuếch	: mở rộng

1	括	掘	摇	承
2	拷	挂	损	支
3	拾	採	搬	攻
4	持	探	携	改
5	指	接	搾	放
6	挟	控	摄	政
7	挑	推	摘	故
8	拶	措	撤	敏
9	拭	描	撮	教
10	挿	揭	撲	救
11	挨	据	擁	敗
12	挫	捲	操	敢
13	捉	捻	擦	散
14	振	搭	擬	敬
15	捕	提	拳	数
16	搜	揚	拳	敵
17	捨	換	掌	敷
18	掃	握	摩	整
19	授	揮	摯	文
20	排	援	擊	班

1. Quát	: tông quát	11. Ai	: chào hỏi
2. Khảo	: tra khảo	12. Tỏa	: đồ vỡ, nát lòng
3. Thập	: thu thập	13. Tróc	: nǎm bát
4. Trì	: duy trì	14. Chấn	: vỗ, lắc
5. Chỉ	: ngón tay, chỉ trỏ	15. Bô	: bát, nǎm bát
6. Hiệp	: kẹp	16. Sưu	: tìm kiếm
7. Thiêu	: khiêu khích	17. Xả	: vứt bỏ
8. Tạt	: chào hỏi	18. Tảo	: quét dọn
9. Thúc	: lau chùi	19. Thụ	: dạy cho
10. Tháp	: gắn vào	20. Bài	: loại ra
1. Quật	: khai quật, đào	11. Cư, Cứ	: đặt
2. Quái	: treo, tốn	12. Thiệp	: tiến triển
3. Thái	: hái, thu thập	13. Niếp	: vặn
4. Thám	: thám hiểm	14. Đáp	: cưỡi, đì (xe)
5. Tiếp	: nối, trực tiếp	15. Đè	: trình lên
6. Không	: kiềm chế	16. Dương	: chiên
7. Suy	: ước tính	17. Hoán	: đổi
8. Thố	: đặt đế	18. Ác	: nǎm
9. Miêu	: miêu tả, vẽ	19. Huy	: chỉ huy
10. Yết	: giờ cao, dựng cờ	20. Viện	: viện trợ
1. Dao	: lay động	11. Ủng	: ủng hộ
2. Tồn	: tồn tại	12. Thảo	: điều khiển
3. Ban	: chuyên chở	13. Sát	: chà
4. Huề	: diu dắt, mang	14. Nghĩ	: phỏng theo
5. Trá	: ép, vắt	15. Cử	: cử hành
6. Nhiếp	: chỉnh đốn	16. Quyền	: nǎm đǎm
7. Trích	: ngắt, hái	17. Chưởng	: lòng bàn tay
8. Triệt	: trừ bỏ	18. Ma	: cọ sát, mài
9. Toát	: chụp hình	19. Chí	: chăm chỉ
10. Phác	: đánh, đậm	20. Kích	: tấn công
1. Thùa	: thùa nhận	11. bại	: thất bại, thua
2. Chi	: chi nhánh	12. Cảm	: bạo dạn
3. Công	: tấn công	13. Tán	: giải tán, tán loạn
4. Cải	: đổi mới	14. Kính	: tôn kính
5. Phóng	: thả tự do	15. Số	: con số, đếm
6. Chính	: chính trị	16. Địch	: kẻ thù
7. Cố	: sự cố	17. Phu	: trải, lát
8. Mẫn	: sáng suốt	18. Chính	: điều chỉnh
9. Giáo	: giáo dục, dạy	19. Văn	: văn tự
10. Cứu	: cứu giúp	20. Ban	: hoa văn

1	斗	昇	昧	最
2	料	易	映	月
3	斜	是	昨	服
4	斤	星	昭	朕
5	斥	景	時	有
6	斬	暑	晚	朗
7	断	晶	晴	朝
8	新	暴	曉	期
9	方	曇	暇	望
10	施	旬	暖	木
11	旅	昼	暗	本
12	旋	旨	曖	未
13	族	昔	曜	末
14	旗	春	曲	朱
15	既	普	更	来
16	日	暮	冒	束
17	旧	曆	書	東
18	旦	暫	曹	果
19	早	明	曾	查
20	昆	旺	替	森

1. Đâu	: sao Bắc đầu	11. Lữ	: du lịch
2. Liệu	: vật liệu	12. Toàn	: đi vòng tròn
3. Tà	: xiên, nghiêng	13. Tộc	: dân tộc, dòng họ
4. Cân	: l cân ta (16 lạng)	14. Kỳ	: lá cờ
5. Xích	: đánh đuối	15. Ký	: đã
6. Trảm	: chém	16. Nhật	: ngày
7. Đoạn	: từ chối	17. Cựu	: cũ
8. Tân	: mới	18. Đán	: nguyên đán
9. Phương	: phía, cách	19. Tảo	: sorm
10. Thi	: thi hành	20. Côn	: côn trùng, sâu

1. Thăng	: thăng tiến, lên chức	11. Trú	: buổi trưa
2. Dị, Dịch	: dẽ, mâu dịch	12. Chỉ	: chỉ thị, châm lý
3. Thị	: đúng, phải	13. Tích	: xưa cũ
4. Tinh	: ngôi sao	14. Xuân	: mùa xuân
5. Cảnh	: cảnh sắc	15. Phố	: phố biển
6. Thủ	: trời nóng	16. Mộ	: trời tối
7. Tinh	: thủy tinh	17. Lịch	: dương lịch, âm lịch
8. Bạo, Bộc	: bạo lực	18. Tạm	: chốc lát
9. Đàm	: trời âm u	19. Minh	: sáng sủa
10. Tuần	: 10 ngày	20. Vượng	: thịnh vượng

1. Muội	: mê muội	11. Ám	: tối tăm
2. Ánh, Anh	: phản chiếu	12. Ái	: không rõ
3. Tạc	: đã qua	13. Diệu	: ngày trong tuần
4. Chiêu	: sáng, rõ rệt	14. Khúc	: bản nhạc, uốn cong
5. Thời	: thời gian	15. Canh	: đổi mới
6. Văn	: buổi tối	16. Mạo	: mạo hiểm, dám làm
7. Tinh	: trời quang	17. Thư	: viết, sách
8. Hiếu	: sáng sớm	18. Tào	: bày, bọn
9. Hạ	: nhàn rỗi	19. Tầng	: từng trải
10. Noãn	: trời ám áp	20. Thé	: thay thế

1. Tối	: cao nhất	11. Bản	: sách
2. Nguyệt	: trăng, tháng	12. Vị	: chưa
3. Phục	: trang phục, quần áo	13. Mạt	: cuối
4. Trảm	: ta (vua xưng)	14. Chu, Châu	: sắc đồ
5. Hữu	: có	15. Lai	: đến, tương lai
6. Lãng	: rõ, sáng, vui	16. Thúc	: bó, gói
7. Triêu	: buổi sáng	17. Đông	: phía đông
8. Kỳ	: kỳ hạn	18. Quả	: kết quả
9. Vọng	: hy vọng	19. Tra	: điều tra
10. Mộc	: cây, gỗ	20. Sâm	: rừng rậm

1	条	杉	核	椅
2	采	杯	根	楷
3	某	松	格	楼
4	柔	板	桃	構
5	架	析	梅	概
6	染	林	桜	模
7	榮	枚	栓	樣
8	案	枝	桁	標
9	桑	枢	棧	橫
10	梨	梓	梗	權
11	樂	枕	械	槽
12	棄	柿	棋	樹
13	業	柵	棒	橋
14	栽	枥	棺	機
15	札	枯	植	欄
16	朴	柄	極	欠
17	机	柱	検	次
18	朽	柳	棚	歐
19	材	校	棟	欲
20	村	株	椎	欺

1. Điều	: điều kiện	11. Lạc, Nhạc	: vui vẻ, âm nhạc
2. Thái	: phong thái	12. Khí	: bò đi, đầu hàng
3. Mỗ	: tội	13. Nghiệp	: sự nghiệp
4. Nhu	: mềm	14. Tài	: trồng cây
5. Giá	: treo, mắc, bắc	15. Trát	: tiền giấy
6. Nhiễm	: nhuộm	16. Phác	: giàn dì, chát phác
7. Vinh	: vẻ vang	17. Kỷ	: cái bàn
8. Án	: đe án	18. Hủ	: mục nát
9. Tang	: cây dâu	19. Tài	: vật liệu
10. Lê	: trái lê	20. Thôn	: làng xóm
1. Sam	: cây thông Nhật	11. Chảm	: cái gối
2. Bôi	: đv đêm ly, chén	12. Thị	: cây hồng
3. Tùng	: cây thông	13. Sách	: hàng rào
4. Bảng	: mảnh ván	14. Giẻ	: một loại hạt dẻ
5. Tích	: phân tích	15. Khô	: héo, cạn
6. Lâm	: rừng thưa	16. Bính	: kiều, cá tính
7. Mai	: tờ, đệm vật mòng	17. Trụ	: cây cột
8. Chi	: cành, nhánh	18. Liễu	: cây liễu
9. Khu	: trực	19. Hiệu	: trường học
10. Khung	: khung, giới hạn	20. Chu	: cỗ phần
1. Hạch	: hạt nhân	11. Giới	: máy móc
2. Căn	: rễ	12. Kỳ	: con cờ
3. Cách	: tính cách	13. Bông	: cây gậy
4. Đào	: cây đào	14. Quan	: quan tài
5. Mai	: cây mơ	15. Thực	: trồng cây
6. Anh	: cây anh đào	16. Cực	: rất, cực đỉnh
7. Xuyên	: then cửa, nút	17. Kiểm	: kiểm tra
8. Hành	: cột số	18. Bằng	: cái kệ
9. Sạn	: gỗ lót sàn	19. Đồng	: nóc nhà
10. Ngạnh	: cứng	20. Chùy	: nẹn, đánh
1. Ý	: cái ghé	11. Tào	: cái thùng, máng
2. Giai	: nét chữ đẹp	12. Thủ	: cây, trồng tía
3. Lâu	: nhà lâu	13. Kiều	: cây cầu
4. Cấu	: cấu tạo	14. Cơ	: máy móc, dịp
5. Khái	: bao quát	15. Lan	: lan can, cột (báo)
6. Mô	: khuôn mẫu	16. Khiêm	: thiêu
7. Dạng	: tình trạng	17. Thứ	: kê tiếp
8. Tiêu	: mục tiêu	18. Âu	: châu Âu
9. Hoành	: chiều ngang	19. Dục	: ao ước, muốn
10. Quyền	: quyền lợi	20. Khi	: lừa dối

1	款	母	池	泌
2	歌	每	決	法
3	歛	毒	汽	波
4	止	比	沈	泣
5	正	毛	没	注
6	歩	氏	沖	泳
7	歳	民	沢	洋
8	武	氣	沙	洗
9	歴	水	汰	津
10	死	氷	沃	活
11	殉	永	泥	派
12	殊	求	泡	海
13	残	泉	河	淨
14	殖	泰	沸	淺
15	殴	汁	油	洞
16	段	氾	治	洪
17	殺	汎	沼	流
18	殼	汗	沿	浦
19	毀	汚	況	浪
20	殿	江	泊	浮

1. Khoản	: đê mục	11. Tuân	: tự hy sinh
2. Ca	: hát	12. Thủ	: đặc biệt
3. Hoan	: vui mừng	13. Tân	: còn lại
4. Chỉ	: ngừng lại	14. Thực	: sinh sôi, tăng
5. Chính	: chính xác	15. Âu	: đánh nhau
6. Bộ	: đi bộ	16. Đoạn	: bậc thang, nấc
7. Tuế	: tuổi, năm	17. Sát	: giết chết
8. Vũ, Võ	: vũ lực	18. Xác	: vỏ, vỏ ốc
9. Lịch	: lịch sử, lý lịch	19. Hủy	: hu hỏng
10. Tử	: chết	20. Điện	: cung điện

1. Mẫu	: mẹ	11. Vĩnh	: lâu dài
2. Mỗi	: mỗi một, các	12. Cầu	: đòi hỏi, cần
3. Độc	: chất độc, ác	13. Tuyền	: suối
4. Tỷ	: so sánh	14. Thái	: to lớn
5. Mao	: lông, tóc	15. Chấp	: nước cốt, súp
6. Thị	: họ (tên)	16. Phiếm	: tràn lan
7. Dân	: người dân	17. Phiếm	: mênh mông
8. Khí	: khí hậu	18. Hỗn	: mồ hôi
9. Thủy	: nước	19. Ô	: do bẩn
10. Băng	: băng, nước đá	20. Giang	: sông lớn

1. Trì	: cái ao	11. Nê	: bùn
2. Quyết	: quyết định	12. Phao	: bợ nước
3. Khí	: hơi nước	13. Hà	: sông, kênh đào
4. Trầm	: chìm	14. Phí	: đun sôi
5. Một	: chìm đắm	15. Du	: dầu
6. Xung	: biển khơi	16. Trị	: chữa trị
7. Trạch	: đầm lầy	17. Chiểu	: đầm lầy
8. Sa	: phù sa	18. Duyên	: dọc theo
9. Thái	: quá mức	19. Huống	: tình hình
10. Óc	: bón, tưới	20. Bạc	: trợ lại

1. Tiết	: tiết ra	11. Phái	: đảng phái
2. Pháp	: phương pháp	12. Hải	: biển
3. Ba	: sóng biển	13. Tịnh	: thanh tịnh
4. Khắp	: khóc	14. Thiển	: nông cạn
5. Chú	: rót, chú ý	15. Động	: hang động
6. Vịnh	: bơi lội	16. Hồng	: nước lụt
7. Dương	: biển, Tây phương	17. Lưu	: dòng chảy
8. Tẩy	: rửa, giặt	18. Phố	: bãi biển
9. Tân	: bến cảng	19. Lãng	: lang thang
10. Hoạt	: sinh hoạt	20. Phù	: nổi lên

1	浴	渦	滝	激
2	浸	湧	溝	濁
3	消	減	漠	濃
4	涙	渡	溺	濯
5	浜	測	漬	瀘
6	涉	港	滴	瀨
7	液	湖	漁	火
8	涼	湯	漂	炎
9	淑	温	漆	災
10	淡	滋	漏	灰
11	深	満	演	炭
12	混	湿	漫	灯
13	清	湾	漸	炊
14	添	源	潔	炉
15	渴	準	潛	燒
16	渢	溶	潤	煙
17	濟	滅	潮	煩
18	涯	滑	澄	燃
19	溪	滯	渴	燥
20	淫	漢	潰	爆

1. Dục	: tắm	11. Thâm	: sâu
2. Tâm	: thấm ướt	12. Hỗn	: trộn lẫn
3. Tiêu	: tắt, tiêu diệt	13. Thanh	: trong sạch
4. Lệ	: nước mắt	14. Thiêm	: thêm vào
5. Tân	: bờ biển	15. Khát	: khát nước
6. Thiệp	: giao thiệp	16. Sáp	: chát, nhăn nhó
7. Dịch	: chất lỏng	17. Té	: làm xong
8. Lương	: mát mẻ	18. Nhai	: bò bến
9. Thực	: hiền thực	19. Khê	: khe nước
10. Đạm	: nhạt, chất đạm	20. Dâm	: dâm tục
1. Oa	: nước xoáy	11. Mân	: đầy, mẫn nguyễn
2. Dũng	: dâng trào	12. Tháp	: ẩm ướt
3. Giảm	: giảm xuống	13. Loan	: vịnh
4. Độ	: băng qua	14. Nguyên	: nguồn gốc
5. Trắc	: đo lường	15. Chuẩn	: tiêu chuẩn
6. Cảng	: bến tàu	16. Dung	: tan chảy
7. Hò	: cái hò	17. Diệt	: tiêu tan
8. Thang	: nước nóng	18. Hoạt	: trơn, trượt
9. Ôn	: ôn hòa, ấm	19. Trệ	: ú đọng
10. Tư	: phồn thịnh	20. Hán	: chữ hán
1. Lang	: thác nước	11. Diễn	: trình diễn
2. Câu	: mương, rãnh	12. Mạn	: không mục đích
3. Mặc	: sa mạc, lờ mờ	13. Tiệm	: dần dần
4. Nịch	: chết đuối	14. Khiết	: trong sạch
5. Tý	: ngâm (nước)	15. Tièm	: lặn, ẩn nấp
6. Trích	: giọt nước	16. Nhuận	: làm giàu
7. Ngư	: đánh cá	17. Triều	: thủy triều
8. Phiêu	: phảng phát	18. Trừng	: lảng trong
9. Tất	: sơn mài	19. Tích	: đầm nước mặn
10. Lậu	: rỉ ra	20. Hội	: ưng nhợt
1. Khich, Kich	: dữ dội	11. Than	: than đốt
2. Trọc	: vắn đục	12. Đặng	: cái đèn
3. Nồng	: đậm đặc	13. Xúy	: nấu cơm, đốt lửa
4. Trặc	: rửa, giặt, súc	14. Lô	: lò lửa
5. Lâm	: đầy tràn, quá mức	15. Thiêu	: nướng
6. Lại	: nước cạn	16. Yên	: khói
7. Hòa	: lửa	17. Phiền	: lo âu
8. Viêm	: viêm nhiễm	18. Nhiên	: nhiên liệu, đốt
9. Tai	: tai họa	19. Táo	: khô (táo bón)
10. Hôi	: tro	20. Bộc	: nổ tung

1	為	物	獲	甘
2	点	牲	玄	甚
3	烈	特	率	生
4	無	犧	王	產
5	焦	犬	玉	用
6	然	狀	玩	田
7	煮	獻	珍	由
8	照	獸	珠	甲
9	煎	犯	班	申
10	熊	狂	現	画
11	熟	狙	球	烟
12	熱	独	理	男
13	爪	狩	琴	界
14	爵	狹	瑠	畏
15	父	猫	璃	異
16	片	猛	環	疊
17	版	猶	璧	留
18	牙	猶	璽	畜
19	牛	猿	瓦	番
20	牧	獄	瓶	町

1. Vi	: hành vi	11. Thực	: kỹ càng, chính
2. Điểm	: điểm số, dấu chấm	12. Nhiệt	: nóng, bị sốt
3. Liệt	: mãnh liệt	13. Tráo	: móng, vuốt
4. Vô	: không	14. Tước	: bá tước, chức vị
5. Tiêu	: cháy khét	15. Phụ	: cha
6. Nhiên	: tự nhiên	16. Phiến	: một chiểu
7. Chử	: nấu, ninh, hầm	17. Bản	: xuất bản
8. Chiếu	: chiếu sáng	18. Nha	: răng nanh, ngà
9. Tiên	: sắc, đun kỹ	19. Ngưu	: con bò
10. Hùng	: con gấu	20. Mục	: bää chăn nuôi

1. Vật	: vật thể	11. Thư	: nhắm tới
2. Sinh	: hy sinh	12. Độc	: một mình
3. Đặc	: đặc biệt	13. Thú	: đi săn, săn bắn
4. Hy	: hy sinh	14. Hiệp	: hẹp
5. Khuyên	: con chó	15. Miêu	: con mèo
6. Trạng	: trạng thái	16. Mạnh	: mãnh liệt
7. Hiền	: công hiến	17. Liệp	: săn bắn
8. Thủ	: con vật	18. Do	: do dự
9. Phạm	: phạm tội	19. Viên	: con kí, vượn
10. Cuồng	: cuồng nhiệt	20. Ngực	: nhà tù

1. Hoạch	: bắt được	11. Cầu	: hình cầu
2. Huyền	: đèn, huyền bí	12. Lý	: lý luận
3. Suất	: tỷ lệ, lãnh đạo	13. Cầm	: đàn Koto
4. Vương	: vua	14. Lưu	: ngọc lưu ly
5. Ngọc	: đá quý	15. Ly	: ngọc lưu ly
6. Ngoạn	: đồ chơi	16. Hoàn	: vòng quanh
7. Trần	: hiếm, quý	17. Bích	: hoàn hảo
8. Châu	: ngọc trai	18. Tỷ	: con dấu (vua)
9. Ban	: nhóm	19. Ngõa	: ngói
10. Hiện	: xuất hiện	20. Bình	: chai, lọ

1. Cam	: ngọt	11. Vườn	: rẫy
2. Thậm	: rất, quá, lầm	12. Nam	: phái nam
3. Sinh	: sinh sống	13. Giới	: thế giới
4. Sản	: đẻ, sản xuất	14. Úy	: sợ sệt
5. Dụng	: sử dụng, dùng	15. Dị	: khác thường
6. Diền	: ruộng	16. Diệp	: chiếu, gấp lại
7. Do	: lý do	17. Lưu	: ở lại
8. Giáp	: can thứ nhất	18. Súc	: gia súc
9. Thân	: nội, xung tên	19. Phiên	: thứ tự
10. Họa, Hoạch	: tranh vẽ	20. Đinh	: thị xã

1	畔	癒	真	矯
2	略	発	盲	石
3	畝	登	省	碁
4	畿	白	督	磨
5	疎	百	盾	砂
6	疑	皆	看	研
7	疫	的	眉	碎
8	疲	皇	相	砲
9	疾	皮	眠	破
10	病	皿	眼	硝
11	症	盆	眺	硫
12	痕	益	睦	硬
13	瘦	盛	睡	碑
14	痘	盜	瞳	磁
15	痛	盟	瞭	確
16	痢	監	瞬	礁
17	痴	盤	矛	礎
18	瘍	目	矢	示
19	療	直	知	票
20	癥	県	短	祭

1. Bạn	: bờ ruộng	11. Chứng	: triệu chứng
2. Lược	: tóm lược	12. Ngân	: vết, dấu
3. Mẫu	: 100 mét vuông	13. Sâu	: gầy, ốm
4. Kỳ	: chốn kinh kỳ	14. Đậu	: bệnh đậu mùa
5. Sơ	: xa lỵ	15. Thông	: đau đớn
6. Nghi	: nghi ngờ	16. Lý	: bệnh tả lý
7. Dịch	: dịch bệnh	17. Si	: ngu đần
8. Bì	: mệt mỏi	18. Dương	: khói u
9. Tật	: đau ốm	19. Liệu	: chữa trị
10. Bệnh	: mắc bệnh	20. Phích	: tật xấu

1. Dũ	: hết bệnh	11. Bồn	: cái khay
2. Phát	: bộc phát	12. Ích	: lợi ích
3. Đăng	: leo lên	13. Thịnh	: phồn thịnh
4. Bạch	: trắng	14. Đạo	: ăn cắp
5. Bách	: một trăm	15. Minh	: đồng minh
6. Giai	: tất cả, mọi người	16. Giám	: giám sát, coi sóc
7. Dịch	: mục đích	17. Bàn	: nền tảng
8. Hoàng	: vua	18. Mục	: mắt
9. Bì	: vỏ, da thú	19. Trực	: sửa chữa
10. Mảnh	: cái đĩa	20. Huyện	: tinh

1. Chân	: sự thật	11. Thiếu	: nhìn xa
2. Manh	: mù	12. Mục	: thân thiện
3. Tinh	: xem xét	13. Thụy	: giấc ngủ
4. Đốc	: chỉ đạo, cai quản	14. Đồng	: con người
5. Thuẫn	: mâu thuẫn	15. Liệu	: rõ ràng
6. Khán	: xem, đối đãi	16. Thuần	: một thoáng
7. My	: lông mày	17. Mâu	: mâu thuẫn
8. Tương, Tướng	: thủ tướng	18. Thủ	: cây tên
9. Miên	: buồn ngủ	19. Tri	: biết, tri thức
10. Nhẫn	: con mắt	20. Đoản	: ngắn

1. Kiểu	: sửa cho ngay	11. Lưu	: diêm sinh
2. Thạch	: viên đá	12. Ngạnh	: cứng, ương ngạnh
3. Kỳ	: cò vây	13. Bi	: bia đá
4. Ma	: mài, đánh bóng	14. Từ	: nam châm
5. Sa	: cát	15. Xác	: xác nhận
6. Nghiên	: nghiên cứu, tìm tòi	16. Tiêu	: đá ngầm
7. Toái	: bể vụn	17. Sở	: cơ sở, nền
8. Pháo	: súng, súng lớn	18. Thị	: chỉ thị
9. Phá	: xé	19. Phiếu	: lá phiếu
10. Tiêu	: muối diêm	20. Tế	: lễ hội

1	禁	称	窒	策
2	礼	移	窓	節
3	社	税	窟	箇
4	祈	程	窮	算
5	祉	稚	窯	管
6	祖	種	立	箋
7	祝	稻	章	箸
8	神	稿	童	箱
9	祥	穗	端	範
10	禍	稼	競	築
11	福	稽	竹	篤
12	禪	積	笑	簡
13	秀	穩	笛	簿
14	私	穫	符	籍
15	秋	穀	第	籠
16	科	穴	筆	米
17	秒	究	等	粉
18	秘	空	筋	粢
19	租	突	筒	粒
20	秩	窃	答	粗

1. Cấm	: ngăn cấm	11. Phúc	: hạnh phúc
2. Lễ	: cùi chạo, biệt ờn	12. Thiền	: tu thiền
3. Xã	: xã hội	13. Tú	: ưu tú
4. Kỳ	: cầu xin	14. Tư	: tôi, riêng tư
5. Chi	: phúc lộc	15. Thu	: mùa thu
6. Tô	: tố tiên	16. Khoa	: khoa học, môn
7. Chúc	: chúc mừng	17. Miếu	: đv đếm giây
8. Thần	: thần thánh	18. Bí	: bí mật
9. Tường	: diềm lành, phúc	19. Tô	: tô thuế
10. Họa	: tai họa	20. Trật	: trật tự

1. Xưng	Xứng	: tên, đặt tựa	11. Kê	: luyện tập
2. Di	: di dời	12. Tích	: chất đồng	
3. Thuế	: tiền thuế	13. Ôn	: yên ôn	
4. Trinh	: trình độ	14. Hoạch	: thu hoạch	
5. Trì	: áu trĩ, non nớt	15. Cốc	: ngũ cốc	
6. Chung	: chủng loại	16. Huyệt	: lỗ, hang	
7. Đạo	: cây lúa	17. Cứu	: nghiên cứu, tìm tòi	
8. Cao	: bán thảo	18. Không	: bầu trời	
9. Tuệ	: bông lúa	19. Đột	: đột nhiên	
10. Giá	: kiêng sống	20. Thiết	: ăn cắp	

1. Trát	: khí nitơ	11. Trúc	: tre, trúc
2. Song	: cửa sổ	12. Tiêu	: cười
3. Quật	: hang động	13. Địch	: ống sáo
4. Cùng	: đèn hết, tắt cùng	14. Phù	: dấu hiệu
5. Diêu	: bếp lò	15. Đệ	: thứ tự, thứ
6. Lập	: đứng, độc lập	16. Bút	: bút lông
7. Chương	: đoạn văn	17. Đẳng	: bình đẳng
8. Đồng	: nhị đồng	18. Cân	: bắp thịt
9. Đoan	: mép, cạnh	19. Đồng	: ống tròn
10. Cảnh	: cạnh tranh	20. Đáp	: trả lời

1. Sách	: đói sách	11. Đốc	: trầm trọng
2. Tiết	: mùa	12. Giản	: đơn giản
3. Cá	: 1 cái, đvđ đếm vật	13. Bộ	: số sách
4. Toán	: tính toán	14. Tịch	: quốc tịch
5. Quản	: quản lý	15. Lung	: cái giỏ
6. Tiên	: giấy viết thư	16. Mẽ	: gạo
7. Trợ	: đúua	17. Phán	: bột
8. Tương	: hộp, thùng	18. Túy	: thuận túy
9. Phạm	: phạm vi	19. Lạp	: hạt
10. Trúc	: kiến trúc, xây cất	20. Thô	: cục mịch

1	粘	純	繞	緻
2	粧	紙	綠	縮
3	精	紛	維	績
4	糖	紡	綱	纖
5	糧	細	網	織
6	糸	紳	綿	繕
7	系	紹	緒	繩
8	素	紺	練	繭
9	索	終	總	缶
10	累	組	綻	罪
11	紫	経	繩	署
12	緊	結	締	置
13	繁	絕	緣	罰
14	糾	絞	編	罷
15	紀	絡	緩	罵
16	約	給	線	羅
17	紅	統	縫	羊
18	級	繪	緯	美
19	紋	絹	縛	羞
20	納	継	縱	着

1	Niêm	: dính, kiên trì	11.	Tử	: màu tím
2	Trang	: trang điểm	12.	Khắn	: gấp, khẩn cấp
3	Tinh	: tinh thần	13.	Phồn	: phồn thịnh
4	Dường	: chất đường	14.	Củ	: xem xét
5	Lương	: lương thực	15.	Ký	: thế kỷ
6	Ty, Mịch	: sợi tơ, chỉ	16.	Uớc	: khoảng, hứa
7	Hệ	: hệ thống	17.	Hồng	: đỏ đậm
8	Tô	: yếu tố	18.	Cấp	: thứ hạng
9	Tác	: tim tội	19.	Văn	: hoa văn
10	Lũy	: tích lũy	20.	Nạp	: nộp

1	Thuần	: thuần túy	11.	Kinh	: kinh tế, trải qua
2	Chi	: giấy	12.	Kết	: kết quả, buộc
3	Phân	: bối rối	13.	Tuyệt	: đứt đoạn
4	Phương	: se chỉ	14.	Giáo	: bóp, thắt
5	Té	: thon, chi tiết	15.	Lạc	: liên lạc
6	Thân	: đàn ông	16.	Cấp	: cung cấp
7	Thiệu	: giới thiệu	17.	Thông	: truyền thông
8	Cam	: màu xanh đen	18.	Hội	: tranh
9	Chung	: chấm dứt	19.	Quyên	: lụa
10	Tò	: tổ chức, nhóm	20.	Ké	: thừa kế

1	Tục	: tiếp tục	11.	Thẳng	: sợi dây
2	Lục	: xanh lá cây	12.	Đế	: cột chặt
3	Duy	: duy trì	13.	Duyên	: duyên số
4	Cương	: dây	14.	Biên	: biên tập, đan
5	Võng	: lười	15.	Hoãn	: nói lòng
6	Miên	: bông vải	16.	Tuyến	: đường, dây
7	Tự	: bắt đầu	17.	Phùng	: may vá
8	Luyện	: luyện tập	18.	Vĩ	: vĩ tuyến
9	Tông	: tổng thể	19.	Phược	: trói buộc
10	Trán	: nói lòng môi chi	20.	Tung	: chiều dọc

1	Trí	: kỹ càng	11.	Thự	: công sở
2	Súc	: rút ngắn, co rút	12.	Trí	: đặt, đẻ
3	Tích	: thành tích	13.	Phạt	: hình phạt
4	Tiệm	: đẹp, từ từ	14.	Bãi	: ngưng, rút
5	Chức	: dệt vải	15.	Mặ	: nhục mạ
6	Thiện	: sửa chữa, vá	16.	La	: lười, lụa mỏng
7	Tao	: kéo tơ	17.	Dương	: con cừu
8	Kiên	: kén tắm	18.	Mỹ	: đẹp
9	Phẫu	: lon, chai, lọ	19.	Tu	: xấu hổ
10	Tội	: tội lỗi	20.	Trước	: đến, mặc áo

1	羨	肅	肺	膳
2	義	肉	胎	膨
3	群	腐	胞	脹
4	羽	肖	胆	臟
5	翁	肩	胴	能
6	翌	肯	胸	臣
7	習	育	脂	臨
8	翼	胃	脈	自
9	翻	背	脇	臭
10	老	脅	脚	至
11	考	脊	脱	致
12	者	腎	腦	臼
13	耐	膚	腕	興
14	耕	肌	腰	舌
15	耗	肘	腸	舍
16	耳	肝	腹	舖
17	聖	肥	腫	舞
18	聞	肪	腺	舟
19	聽	肢	膜	航
20	職	股	膝	般

1.	Tièn	: thèm muốn	11.	Khảo	: suy xét
2.	Nghĩa	: nghĩa vụ	12.	Giả	: người
3.	Quàn	: bày, đàn	13.	Nại	: chịu đựng
4.	Vũ	: lồng vũ, cánh	14.	Canh	: canh tác
5.	Ông	: ông lão	15.	Hao	: tiêu hao
6.	Dực	: kế tiếp	16.	Nhĩ	: tai
7.	Tập	: học tập	17.	Thánh	: thần thánh
8.	Dực	: cánh	18.	Văn	: nghe, hỏi
9.	Phiên	: phiên dịch	19.	Thính	: nghe
10.	Lão	: già, suy yếu	20.	Chức	: nghề nghiệp

1.	Túc	: nghiêm kính	11.	Tích	: xương sống
2.	Nhục	: thịt	12.	Thận	: quả thận
3.	Hù	: mực nát, hồi thoái	13.	Phu	: lớp da
4.	Tiêu	: giọng, hình tượng	14.	Cor	: lân da
5.	Kiên	: vai	15.	Trửu	: cùi chỏ
6.	Khăng	: khăng định	16.	Can	: lá gan
7.	Dực	: giáo dục	17.	Phì	: béo phì
8.	Vĩ	: dạ dày	18.	Phương	: mõ
9.	Bồi	: cái lung	19.	Chi	: tay chân
10.	Hiệp	: đe dọa	20.	Cỗ	: bẹn, háng

1.	Phé	: lá phổi	11.	Thoát	: cởi ra
2.	Thai	: có thai	12.	Não	: bộ óc
3.	Bào	: té bào, bọc	13.	Oán	: cánh tay
4.	Đam	: can đảm	14.	Yêu	: eo, hông
5.	Đồng	: thân mình	15.	Trường	: ruột
6.	Hung	: ngực	16.	Phúc	: bụng
7.	Chi	: mõ	17.	Thủng	: sưng lên
8.	Mạch	: mạch máu	18.	Tuyến	: tuyến dịch
9.	Hiệp	: nách	19.	Mô	: màng (da)
10.	Cước	: cái chân	20.	Tắt	: đầu gối

1.	Thiện	: mâm cỗ	11.	Trí	: nhắt trí, tối cùng
2.	Bành	: phình lên	12.	Cữu	: cái cối
3.	Úc	: nhút nhát	13.	Hưng	: hung thịnh
4.	Tặng	: nội tặng	14.	Thiệt	: cái lưỡi
5.	Năng	: khả năng	15.	Xá	: nhà ở
6.	Thần	: công dân	16.	Phố	: cửa hàng
7.	Lâm	: lâm thời	17.	Vũ	: nhảy múa, bay lượn
8.	Tự	: chính mình	18.	Châu, Chu	: thuyền
9.	Xú	: hôi	19.	Hàng	: hàng không, hàng hải
10.	Chí	: tột cùng, đưa đến	20.	Ban	: tổng quát

1	舶	莖	蓄	蚕
2	船	苛	蓋	蛩
3	舷	茨	蔑	蠻
4	艇	茶	蔽	蜜
5	艦	草	藏	虹
6	良	荒	薄	蚊
7	色	莊	薦	蛇
8	艷	荷	薪	蜂
9	芋	華	薰	融
10	芝	菊	蕖	血
11	芯	菌	藩	衆
12	花	菓	藤	行
13	芳	菜	藍	術
14	芸	著	藻	街
15	芽	葛	虎	衝
16	苗	萎	虐	衡
17	若	落	虛	衛
18	苦	葉	虜	衣
19	英	葬	虞	袋
20	茂	蒸	虫	裂

1.	Bạc	:	tàu	11.	Tâm	:	cốt lõi
2.	Thuyền	:	tàu, thuyền	12.	Hoa	:	bông hoa
3.	Huyền	:	mạn thuyền	13.	Phương	:	thơm
4.	Định	:	thuyền nhỏ	14.	Nghệ	:	nghệ thuật
5.	Hạm	:	tàu chiến	15.	Nha	:	mầm, chồi
6.	Lương	:	tốt	16.	Miêu	:	mầm, cây non
7.	Sắc	:	màu sắc	17.	Nhược	:	trẻ
8.	Diễm	:	bóng bẩy	18.	Khô	:	cực khô
9.	Dụ	:	khoai tây	19.	Anh	:	tài năng
10.	Chi	:	cỏ thơm	20.	Mậu	:	mộc tốt

1.	Hành	:	cuồng, thân	11.	Khuẩn	:	vi khuẩn
2.	Hà	:	nóng ruột	12.	Quả	:	bánh kẹo
3.	Tỳ	:	gai góc	13.	Thái	:	rau
4.	Trà	:	trà	14.	Trứ	:	nổi tiếng
5.	Thảo	:	cỏ	15.	Cát	:	dây sắn
6.	Hoang	:	bô hoang	16.	Nuy	:	héo tàn
7.	Trang	:	biệt thự	17.	Lạc	:	rơi
8.	Hà	:	hành lý	18.	Diệp	:	lá
9.	Hoa	:	Trung hoa	19.	Táng	:	chôn cất
10.	Cúc	:	hoa cúc	20.	Chung	:	bốc hơi

1.	Súc	:	tích trữ, đê dành	11.	Phiên	:	bộ lạc
2.	Cái	:	cái nắp	12.	Đằng	:	cây mây
3.	Mịt	:	mịt thị	13.	Lam	:	xanh lam
4.	Té	:	che, phủ	14.	Tảo	:	cây dưới nước
5.	Tàng	:	nhà kho	15.	Hổ	:	con hổ
6.	Bạc	:	mỏng, nhạt	16.	Ngược	:	ngược đài, áp chế
7.	Tiến	:	tiến cử, đê cử	17.	Hư	:	hu không
8.	Tân	:	củi	18.	Lỗ	:	bắt (tù binh)
9.	Huân	:	thơm, đậm ám	19.	Ngu	:	lo sợ, may rủi
10.	Dược	:	thuốc	20.	Trùng	:	côn trùng, sâu

1.	Tàm	:	con tằm	11.	Chúng	:	đông người
2.	Huỳnh	:	con đom đóm	12.	Hành	:	đi, tổ chức, hàng
3.	Man	:	man rợ, mọi rợ	13.	Thuật	:	kỹ (nghệ) thuật
4.	Mật	:	mật ong	14.	Nhai	:	dãy phố
5.	Hồng	:	cầu vồng	15.	Xung	:	đụng độ
6.	Văn	:	con muỗi	16.	Hành	:	thăng bằng
7.	Xà	:	con rắn	17.	Vệ	:	phòng ngự
8.	Phong	:	con ong	18.	Y	:	y phục, quần áo
9.	Dung	:	chảy (tan) ra	19.	Đại	:	bao, túi
10.	Huyết	:	máu	20.	Liệt	:	xé nát, chia ra

1	裝	覆	訟	誠
2	製	霸	訪	詮
3	襲	見	設	詣
4	裁	規	許	誌
5	衰	視	訛	認
6	裏	親	訴	誘
7	褒	觀	診	語
8	表	覺	詐	說
9	衷	覽	詔	諭
10	被	角	評	誤
11	袖	解	詞	誕
12	裕	触	詠	課
13	補	言	証	調
14	裸	訂	試	談
15	褐	計	該	請
16	裾	計	詰	論
17	複	討	話	諸
18	襟	訓	詩	諾
19	西	託	詳	謁
20	要	記	誇	誰

1	Trang	: trang phục	11.	Tụ	: tay áo
2	Chế	: chế tạo, làm ra	12.	Dụ	: giàu có
3	Tập	: tần công	13.	Bồ	: bồ sung
4	Tài	: phán quyết	14.	Khỏa	: khỏa thân
5	Suy	: suy yếu	15.	Hạt, Cát	: nâu đậm, áo len
6	Lý	: mặt sau	16.	Cú	: vật áo, gáu áo
7	Bao	: khen ngợi	17.	Phúc	: phúc tạp, nhiều lóp
8	Biểu	: biểu hiện	18.	Khâm	: cỗ áo
9	Trung	: trung thực	19.	Tây	: phía tây
10	Bị	: chịu, bị	20.	Yêu	: cần thiết

1.	Phúc	: che phủ	11.	Giải	: giải quyết
2.	Bá	: tối cao, chí phôi	12.	Xúc	: tiếp xúc, chạm
3.	Kiến	: nhìn, xem	13.	Ngôn	: nói
4.	Quy	: quy tắc	14.	Đính	: sửa cho đúng
5.	Thị	: thị giác, nhìn	15.	Kế	: đeo, kế hoạch
6.	Thân	: thân thiện	16.	Phó	: cáo phó
7.	Quan	: quan sát, nhìn	17.	Thảo	: thảo luận
8.	Giác	: nhớ	18.	Huấn	: huấn luyện
9.	Lãm	: triển lãm, xem	19.	Thác	: ủy thác
10.	Giác	: cái góc, sừng	20.	Ký	: ghi, nhật ký

1.	Tụng	: kiện tụng	11.	Tù	: lời văn
2.	Phóng	: thăm hỏi	12.	Vịnh	: ngâm thơ
3.	Thiết	: thiết lập	13.	Chứng	: chứng cứ
4.	Hύra	: tha thứ, cho phép	14.	Thí	: thi, thử, ném
5.	Dịch	: phiên dịch	15.	Cai	: bao quát, thích hợp
6.	Tố	: tố cáo, than phiền	16.	Cật	: dồn, nhét
7.	Chẩn	: chẩn bệnh	17.	Thoại	: đàm thoại
8.	Trá	: lừa dối	18.	Thi	: thơ
9.	Chiếu	: lệnh vua	19.	Tường	: tường tận
10.	Bình	: bình luận	20.	Khoa	: tự hào

1.	Thành	: thật lòng	11.	Đản	: ra đời
2.	Thuyên	: suy cho cùng	12.	Khóa	: bài học
3.	Nghệ	: đi viếng	13.	Điều	: điều tra
4.	Chí	: tạp chí	14.	Đàm	: đối thoại
5.	Nhận	: công nhận	15.	Thinh	: thỉnh cầu
6.	Dụ	: rủ rê, dỗ dành	16.	Luận	: luận văn
7.	Ngữ	: ngôn ngữ, kể	17.	Chư	: các, tất cả
8.	Thuyết	: thuyết phục	18.	Nặc	: ưng thuận
9.	Độc	: đọc	19.	Yết	: ra mắt
10.	Ngộ	: hiểu lầm	20.	Thùy	: ai

1	謎	谷	貿	購
2	諦	豆	賀	贈
3	諧	豐	賃	赤
4	諭	豚	資	赦
5	諧	象	贊	走
6	謀	豪	質	赴
7	謠	貌	賞	起
8	謙	貝	賓	超
9	講	貞	賢	越
10	謝	負	財	趣
11	謹	貢	販	足
12	識	貧	貯	距
13	譜	貪	貼	跡
14	議	貨	賂	路
15	護	貫	賊	跳
16	讓	責	賄	踐
17	譽	買	賭	踊
18	誓	貴	賜	踏
19	警	貸	賠	踪
20	謄	費	賦	蹴

1	Mè	: bí ẩn	11.	Cân	: cung kính
2	Đè	: từ bỏ	12.	Thúc	: nhậm thúc
3	Hài	: hài hòa	13.	Phổ	: tờ (bản)nhạc
4	Dụ	: rầy la	14.	Nghị	: hội nghị
5	Tư. ty	: hỏi ý	15.	Hộ	: bảo vệ
6	Muru	: âm muru	16.	Nhượng	: chuyên nhượng
7	Dao	: bài hát	17.	Dự	: danh dự
8	Khiêm	: khiêm tốn	18.	Thệ	: thề ước
9	Giàng	: giằng giài	19.	Cảnh	: khuyến cáo
10	Tạ	: tạ lỗi, tạ ơn	20.	Đằng	: sao chép

1	Cóc	: thung lũng	11.	Công	: công hiến
2	Đậu	: hạt đậu	12.	Bàn	: nghèo
3	Phong	: phong phú	13.	Tham	: tham lam
4	Đòn	: con lợn	14.	Hóa	: hàng hóa
5	Tượng	: con voi, hình tượng	15.	Quán	: quán triệt
6	Hào	: lòng lẫy	16.	Trách	: trách nhiệm
7	Mạo	: dung mạo	17.	Mãi	: mua
8	Bối	: con sò, ốc	18.	Quý	: cao quý
9	Trinh	: trong sạch	19.	Thái	: cho vay
10	Phụ	: thua	20.	Phí	: kinh phí

1	Mậu	: mậu dịch	11.	Phiến	: buôn bán
2	Hạ	: chúc mừng	12.	Trữ	: chứa đựng
3	Nhãm	: tiền công	13.	Thiép	: dán
4	Tư	: tư liệu, vốn	14.	Lộ	: hối lộ
5	Tán	: tán thành	15.	Tặc	: giặc cướp
6	Chát	: chất vấn	16.	Hối	: hối lộ
7	Thưởng	: giải thưởng	17.	Đỗ	: đánh bạc
8	Tân	: khách quý	18.	Tú	: ban thường
9	Hiền	: khôn ngoan	19.	Bồi	: bồi thường
10	Tài	: tài sản	20.	Phú	: ban cho

1	Câu	: mua vào	11.	Túc	: chân
2	Tặng	: tặng	12.	Cụ	: cụ ly
3	Xích	: màu đỏ	13.	Tích	: vết tích
4	Xá	: ân xá, tha	14.	Lộ	: con đường
5	Tâu	: chạy	15.	Khiêu	: nhảy lên
6	Phó	: đi	16.	Tiễn	: thực tiễn
7	Khởi	: thức dậy	17.	Dũng	: nhảy đầm
8	Siêu	: siêu đẳng	18.	Đẹp	: giambi đẹp
9	Việt	: vượt qua	19.	Tung	: tung tích
10	Thú	: sở thích	20.	Xúc	: đá

1	躍	辱	通	遠
2	身	農	速	遣
3	車	達	造	遡
4	軍	辺	連	遙
5	輩	迅	遞	遮
6	輝	迎	逝	適
7	軌	近	逮	遭
8	軒	返	週	遵
9	軟	迫	進	遷
10	転	迭	逸	選
11	軸	述	遂	遺
12	輕	迷	遇	避
13	較	追	遊	還
14	輪	退	運	那
15	輸	送	遍	邦
16	轄	逃	過	邪
17	載	逆	道	邸
18	辛	透	達	郊
19	辭	逐	遲	郎
20	辣	途	違	郡

1	Dược	: nhảy	11.	Trục	: trục xe
2	Thân	: cơ thể	12.	Khinh	: nhẹ, khinh rẻ
3	Xa	: xe cộ	13.	Giảo	: so sánh
4	Quân	: quân đội, binh sĩ	14.	Luân	: vòng tròn, bánh xe
5	Bồi	: bạn (học, làm)	15.	Thâu	: chuyên chở
6	Huy	: chiếu sáng	16.	Hạt	: cai quản
7	Quỳ	: quỳ đạo	17.	Tải	: đăng bá
8	Hiên	: đv đêm nhà	18.	Tân	: cay, khổ cực
9	Nhuyễn	: mềm	19.	Tử	: tử bỏ
10	Chuyển	: dời chỗ	20.	Lạt	: cay, ót

1.	Nhục	: xấu hổ	11.	Thuật	: kể lại
2.	Nông	: làm ruộng	12.	Mê	: lạc đường
3.	Nhập	: chen chúc	13.	Truy	: đuổi đi
4.	Biên	: lân cận	14.	Thoái	: rút lui
5.	Tấn	: mau lẹ	15.	Tống	: tiễn, gởi
6.	Nghênh	: đón tiếp	16.	Đào	: chạy trốn
7.	Cận	: gần	17.	Nghịch	: ngược lại
8.	Phản	: trả lại	18.	Tháu	: trong suốt
9.	Bách	: đến gần	19.	Trục	: đuổi đi
10.	Điệt	: lần lượt đổi	20.	Đồ	: đường, lối

1.	Thông	: đi qua	11.	Toại	: thành tựu
2.	Tốc	: nhanh	12.	Ngô	: cư xử, đối đãi
3.	Tạo	: chế tạo, làm ra	13.	Du	: chơi
4.	Liên	: liên tiếp	14.	Vận	: vận chuyển
5.	Đệ	: đối phiên	15.	Biến	: khắp cùng, làn
6.	Thệ	: chết	16.	Quá	: đi qua, sai lầm
7.	Đãi	: đuổi bắt	17.	Đạo	: con đường
8.	Chu	: tuần lè	18.	Đạt	: đến, tới
9.	Tiến	: thăng tiến	19.	Tri	: chậm, trễ
10.	Dật	: chia ra	20.	Vi	: sai, khác

1.	Viễn	: xa	11.	Di	: để lại
2.	Khiển	: cùi đi	12.	Ty	: tránh
3.	Tố	: ngược dòng	13.	Hoàn	: trở về, trả lại
4.	Tốn	: khiêm tốn	14.	Ná	: nhiều
5.	Già	: gián đoạn	15.	Bang	: Nhật bản
6.	Thích	: thích hợp	16.	Tà	: xấu, gian
7.	Tao	: gấp gỡ	17.	Đê	: dinh thự
8.	Tuần	: theo, vâng lời	18.	Giao	: ngoại ô
9.	Thiên	: dời đi, đầy đi	19.	Lang	: chồng
10.	Tuyển	: lựa chọn	20.	Quận	: quận, khu

1	部	里	鑄	開
2	郭	重	錫	閑
3	郵	量	錄	間
4	都	野	錠	閣
5	鄉	金	錯	闊
6	酒	釜	鍊	閏
7	酌	針	錦	閱
8	酌	釣	錮	闔
9	配	鈍	鍵	鬪
10	醉	鉢	鍋	阜
11	酢	鈴	鍛	阪
12	酬	鉛	鎌	防
13	酩	鐵	鎖	阻
14	酵	鉛	鎮	附
15	酷	銀	鏡	限
16	酸	銃	鐘	降
17	醒	銅	鑑	陞
18	醜	銘	長	院
19	釀	錢	門	陣
20	糺	銳	閉	除

1.	Bộ	: một phần	11.	Tạc	: giám ăn
2.	Quách	: viền rào, ngoài thành	12.	Thù	: báo đáp, đèn
3.	Buru	: buru điện	13.	Lạc	: bơ sữa
4.	Đô	: thủ đô	14.	Giếu	: lên men
5.	Hương	: làng quê	15.	Khốc	: tàn khốc
6.	Tưu	: rượu	16.	Toan	: a-xít, chua
7.	Chuốc	: rót rượu	17.	Tỉnh	: tinh rượu
8.	Trữu	: rượu ngon	18.	Xú	: xấu hổ
9.	Phối	: phân phát	19.	Nhường	: gây rượu
10.	Túy	: say rượu	20.	Thích	: giải thích

1.	Lý	: quê làng	11.	Linh	: cái chuông nhỏ
2.	Trọng	: nặng	12.	Duyên	: chất chì
3.	Lượng	: số lượng, cân	13.	Thiết	: chất sắt
4.	Dã	: hoang dã	14.	Khoáng	: quặng, mỏ
5.	Kim	: tiền, vàng	15.	Ngân	: chất bạc
6.	Phủ	: cái nồi	16.	Súng	: khẩu súng
7.	Châm	: cây kim	17.	Đồng	: chất đồng
8.	Điêu	: câu cá	18.	Minh	: ghi khắc
9.	Độn	: cùn, ngu đần	19.	Tiền	: tiền tệ
10.	Bát	: cái chén, bình	20.	Nhuệ	: sắc bén

1.	Chú	: đúc quặng	11.	Đoán	: rèn luyện
2.	Cương	: chất thép	12.	Liêm	: cái liêm
3.	Lục	: ghi chép	13.	Tỏa	: đóng, chuỗi
4.	Đĩnh	: viên thuốc	14.	Trán	: làm cho êm
5.	Thác	: lộn xộn	15.	Kính	: cái gương
6.	Luyện	: rèn đúc	16.	Chung	: cái chuông
7.	Cảm	: thỗ cảm	17.	Giám	: gương mẫu
8.	Cố	: hàn gắn	18.	Trường	: dài
9.	Kiện	: chìa khóa	19.	Môn	: cửa, cổng
10.	Oa	: cái nồi	20.	Bé	: đóng

1.	Khai	: mở	11.	Phản	: cái dốc
2.	Nhàn	: nghỉ ngơi	12.	Phòng	: ngăn ngừa
3.	Gian	: thời gian	13.	Trở	: ngăn cản
4.	Các	: nội các	14.	Phụ	: thêm
5.	Phiệt	: phe nhóm	15.	Hạn	: giới hạn
6.	Quan	: liên quan	16.	Giáng	: xuống xe, rơi
7.	Duyệt	: xem (xét) lại	17.	Bệ	: vua
8.	Ám	: màn đêm	18.	Viện	: tòa nhà
9.	Đấu	: đánh, chiến đấu	19.	Trận	: chiến trường
10.	Phụ	: núi đất	20.	Trừ	: loại bỏ

1	陷	隸	霜	頑
2	陪	隻	霧	頓
3	陰	集	露	領
4	陳	雇	青	頰
5	陵	雄	靜	賴
6	陶	雅	非	頭
7	陸	雌	面	頻
8	隆	雜	革	顎
9	險	難	靴	題
10	隨	離	韓	額
11	陽	雨	音	顏
12	隊	雪	韻	類
13	階	雲	響	顯
14	隅	霧	頂	願
15	隙	零	頃	顧
16	隔	雷	須	風
17	際	電	項	飛
18	障	需	順	食
19	隱	震	預	養
20	隣	靈	頒	飢

1. Hăm	: rơi vào bẫy	11. Dương	: mặt trời
2. Bòi	: phụ tá	12. Đội	: quân đội
3. Âm	: bóng râm	13. Giai	: giai cấp
4. Trần	: trình bày	14. Ôi, Ngung	: góc, xó
5. Lăng	: mộ vua	15. Khích	: khe hở
6. Đào	: đồ sành sứ	16. Cách	: khoảng cách
7. Lục	: đất liền	17. Tế	: giao tiếp
8. Long	: phồn thịnh	18. Chuồng	: ngăn trở
9. Hiểm	: hiểm trở	19. Ân	: che giấu
10. Tùy	: đi theo	20. Lân	: bên cạnh

1. Lê	: phụ thuộc	11. Vũ	: mưa
2. Chích	: đv đêm tàu	12. Tuyết	: tuyết
3. Tập	: gom lại	13. Vân	: mây
4. Cố	: thuê mướn	14. Phân	: bầu không khí
5. Hùng	: giống đực	15. Linh	: số không
6. Nhã	: thanh lịch	16. Lôi	: sấm chớp
7. Thư	: giống cái	17. Điện	: điện
8. Tạp	: phύce tạp	18. Nhu	: nhu cầu, cần
9. Nan	: khó khăn	19. Chấn	: run sợ
10. Ly	: chia ly	20. Linh	: linh hồn

1. Sương	: hạt sương	11. Âm	: âm thanh
2. Vụ	: sương mù	12. Vân	: vần thơ
3. Lộ	: phơi bày	13. Hướng	: ánh hướng
4. Thanh	: màu xanh	14. Đỉnh	: đỉnh cao
5. Tĩnh	: yên tĩnh	15. Khoảnh	: khoảnh khắc
6. Phi	: không	16. Tu	: cần, nén
7. Diện	: bề mặt	17. Hàng	: hạng mục
8. Cách	: đổi mới, cải cách	18. Thuận	: thứ tự
9. Ngoa	: giày	19. Dự	: gửi, giữ
10. Hàn	: Hàn quốc	20. Ban	: chia, phát

1. Ngoan	: bướng bỉnh	11. Nhan	: khuôn mặt
2. Đốn	: chỉnh đốn	12. Loại	: chủng loại
3. Lanh, Linh	: thống suất	13. Hiển	: rõ, sáng, vè vang
4. Giáp	: gò má	14. Nguyệt	: xin, cầu nguyện
5. Lai	: nhờ, tin cậy	15. Cố	: nhìn lại
6. Đầu	: cái đầu	16. Phong	: gió
7. Tân	: luôn, thường	17. Phi	: bay
8. Ngạc	: cái cầm	18. Thực	: ăn
9. Đề	: vấn đề	19. Dưỡng	: nuôi dưỡng
10. Ngạch	: khoản tiền	20. Cơ	: đói khát

1	飲	騰	麓
2	飯	驚	麗
3	飼	骨	麥
4	飽	骸	麵
5	飾	髓	麻
6	餌	高	黃
7	餅	髮	黑
8	餓	鬱	默
9	館	鬼	鼓
10	首	魂	鼻
11	香	魅	齊
12	馬	魔	斎
13	驅	魚	齒
14	駢	鮮	齡
15	駄	鯨	竜
16	駒	鳥	龜
17	駐	鳴	
18	騎	鷄	
19	騷	鶴	
20	駿	鹿	

1. Âm	: uống	11. Hương : hương thơm
2. Phận	: cơm	12. Mã : con ngựa
3. Tự	: nuôi con vật	13. Khu : chay màu tối
4. Bảo	: no, chán	14. Dịch : nhà ga
5. Sức	: trang trí	15. Đà : phảm chất xáu
6. Nhĩ	: đồ ăn động vật	16. Câu : ngữ con
7. Bính	: bánh	17. Trú : dừng, ở lại
8. Ngã	: đồi	18. Ky : cưỡi ngựa
9. Quán	: toà nhà	19. Tao : làm ồn
10. Thủ	: cái cỗ	20. Nghiệm : thử nghiệm

1. Dâng	: tăng giá	11. Mị : mê say
2. Kinh	: kinh ngạc	12. Ma : ma quỷ, hồn ma
3. Cốt	: xương	13. Ngư : con cá
4. Hải	: hải cốt	14. Tiên : tươi
5. Tủy	: tủy xương	15. Kình : cá voi
6. Cao	: cao, đất	16. Điều : con chim
7. Phát	: tóc	17. Minh : kêu, hót
8. Uất	: uất	18. Kê : con gà
9. Quý	: ma quỷ	19. Hạc : cọn hạc
10. Hồn	: linh hồn	20. Lộc : con hươu

1. Lộc	: chân núi	11. Tè : đèo, chinh hè
2. Lê	: đẹp	12. Trai : ăn chay
3. Mạch	: lúa mì, lúa mạch	13. Xỉ : rǎng, ngà
4. Miến	: mì, miến	14. Linh : tuổi tác
5. Ma	: cây gai (bố)	15. Long : con rồng
6. Hoàng	: màu vàng	16. Qui : con rùa
7. Hắc	: màu đen	
8. Mặc	: im lặng	
9. Cỏ	: cái trống	
10. Ty	: cái mũi	

BỘ	NHĨA	BỘ	NHĨA	BỘ	NHĨA
一	NHÁT	大	大 DAI	曰	VIÉT
丨	CÓN	女	NỮ	月	NGUYỆT
丶	CHÙ	子	TỬ	木	MỘC
丨	PHIẾT	宀	MIÊN	欠	KHIÉM
乙	L ÁT	寸	THÓN	止	CHỈ
丨	QUYẾT	小	TIỀU	歹	NGẠT
二	NHỊ	尢	UÔNG	殳	THÙ
丨	ĐÀU	尸	THÌ	毋	MÔ
人	NHÂN	中	TRIẾT	比	TÌ
儿	NHÂN ĐÌ	山	SƠN	毛	MAO
入	NHẬP	从	XUYÊN	氏	THỊ
八	BÁT	工	CÔNG	气	KHÍ
冂	QUYNH	己	KÝ	水	THỦY
匚	MỊCH	巾	CÂN	火	HÓA
匚	BĂNG	干	CAN	爪	TRÀO
几	KÝ	幺	YÊU	父	PHỤ
匚	KHẨM	广	NGHIÈM	爻	HÀO
刀	DAO	戈	DĀN	爿	TƯỜNG
力	LỰC	升	CÚNG	片	PHIÉN
匚	BAO	弋	DÁC	牙	NHA
匕	TRÙY	弓	CUNG	牛	NGƯU
匚	HÈ	彑	KÝ	犬	KHUYẾN
匚	PHƯƠNG	彑	SAM	玄	HUYỀN
十	THẬP	彳	SÁCH	玉	NGỌC
卜	BÓC	心	TÂM	瓜	QUA
匚	TIẾT	戈	QUA	瓦	NGŌA
匚	HÂN	户	HỘ	甘	CAM
厃	KHÚ, TƯ	手	THÙ	生	SINH
又	HƯU	支	CHI	用	DỤNG
匚	KHÀU	支	𠂇 PHÓC	田	DIỄN
匚	VI	文	VĂN	疋	SƠ
士	THỎ	斗	ĐÁU	广	NACH
士	SĨ	斤	CÂN	𡊔	BÁT
夊	TRUY	方	PHƯƠNG	白	BACH
夊	TRUY	无	VUU	皮	BÌ
夊	TỊCH	日	NHÁT	皿	MĀNH

BỘ	NHĨA	BỘ	NHĨA	BỘ	NHĨA
目	MỤC	衣	衤 Y	頁	HIỆT
矛	MÂU	西	酉 TÂY	風	PHONG
矢	THỈ	見	KIÉN	飛	PHI
石	THẠCH	角	GIÁC	食	THỰC
示	THỊ, KÝ	言	NGÔN	首	THỦ
匚	NHƯU	谷	CÓC	香	HƯƠNG
禾	HÒA	豆	ĐẬU	馬	MĀ
穴	HUYỆT	豕	THÌ	骨	CÒT
立	LẬP	豸	TRĨ	高	CAO
竹	TRÚC	貝	BỐI	彭	TIỀU
米	MÈ	赤	XÍCH	門	ĐÀU
糸	MỊCH, TY	走	TÀU	鬯	SƯƠNG
缶	PHÀU	足	TÚC	鬲	CÁCH
网	VÔNG	身	THÂN	鬼	QUỶ
羊	ĐƯỜNG	車	XÃ	魚	NGƯ
羽	VŨ	辛	TĂN	鳥	ĐIỀU
老	LÃO	辰	THÂN	卤	LỘ
而	NHÌ	辵	SƯỚC	鹿	LỐC
耒	LÒI	邑	ẤP	麦	MACH
耳	NHĨ	酉	ĐẬU	麻	MA
聿	DUẬT	采	BIÊN	黄	HOÀNG
肉	NHỤC	里	LÝ	黍	THƯ
臣	THÀN	金	KIM	黑	HẮC
自	TỰ	長	TRƯỜNG	黹	CHỈ
至	CHỈ	門	MÔN	龜	MANH
臼	CŪU	阜	ẤP PHỤ	鼎	DÌNH
舌	THIẾT	隶	ĐÀI	鼓	CÓ
舛	SUYỄN	隹	CHUY	鼠	THỨ
舟	CHU	雨	VŨ	鼻	TY
艮	CÂN	青	THANH	齐	TĒ
色	SẮC	非	PHI	齒	SĨ
艸	THẢO	面	DIỄN	龍	LONG
𠂇	HÓ	革	CÁCH	龟	QUI
虫	TRÙNG	韋	VI	龠	DUỐC
血	HUYỆT	圭	CŪU		
行	HÀNH	音	ÂM		